

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección, 1750 Administración 2299  
Redacción, 2025 e imprenta

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7  
Apartado n.º 11

AÑO LXIV.—Número 19.458

Sábado 13 de junio de 1964

Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar: 2 pesetas

## LA MISA DOMINICAL PODRA OIRSE EL SABADO POR LA TARDE

### Si los obispos lo juzgan aconsejable

### Para mayores facilidades a los turistas, excursionistas, etc.

### Diócesis de Italia, Suiza, Argentina e Israel, gozan ya de este privilegio

Ciudad del Vaticano, 13.—En aplicación de una de las facultades concedidas a los obispos por la Congregación del Concilio Vaticano II, los prelatos podrán, en sus diócesis escoger el momento y el lugar oportunos para la celebración de la santa misa dominical, la cual, si los obispos lo creen aconsejable, podrá celebrarse el sábado por la tarde.

Algunas diócesis de Italia, Suiza y Argentina gozan ya de este privilegio. En Israel, por razones de

carácter local, se viene celebrando la misa del domingo en la tarde del sábado anterior.

### EN BENEFICIO DE TURISTAS, EXCURSIONISTAS, ETC.

Esta decisión de la congregación del Concilio ha sido motivada para permitir a los turistas de fin de semana y en particular a los esquiadores así como a todos los excursionistas poder cumplir con sus deberes religiosos antes de salir de sus localidades residenciales.

Igualmente se ha tenido en cuenta el rigor del clima invernal en las regiones montañosas que tantas dificultades crea a sus habitantes para desplazarse, hasta las localidades en donde hay iglesias o capillas, en las cuales se permitirá a los sacerdotes el celebrar varias misas para facilitar a los fieles asistir al Santo Sacrificio.—Efe.

### LA IGLESIA CATOLICA Y LOS JUDIOS

Ciudad del Vaticano, 13.—Una declaración del Concilio Vaticano referente a la actitud de la Iglesia católica respecto a los judíos, ha sido ampliada, en el sentido de incluir a otros no cristianos, según se ha declarado hoy.

El secretariado para la unión de los cristianos ha hecho saber que la declaración está siendo examinada. Se prevé que sea sometida a fines de este mes a la comisión coordinadora del Concilio, para sufrir una revisión final.

Cuando fue presentada en un principio a la consideración de los padres conciliares, en la segunda sesión del Concilio, el pasado otoño, el documento decía que actualmente los judíos ya no pueden ser considerados culpables de los acontecimientos que culminaron con la crucifixión, por lo tanto ya no podría considerarse a la raza judía como una raza decidida.



Lal Bahadur Shastri, nuevo primer ministro de la India, en cuyo cargo ha sucedido a Nehru

## Los charros mejicanos, en Alicante

Alicante, 13.—Procedentes de Valencia han llegado los cuatrocientos charros mejicanos que recorren nuestro país.

En la Explanada de España, y ante numerosísimo público, han realizado numerosísimo público, han realizado un señalado éxito.—Cifra.

## 73 comerciantes, asesinados en el este de Java por una banda de seis individuos

Yakarta, 13.—Setenta y tres comerciantes han sido asesinados, en la pequeña ciudad del este de Java de Modjokerto por una banda de seis individuos, según informa la agencia de noticias Antara.

El comisario de Policía, Suprajitno, de Surabaja, dijo que habían detenido a los asesinos, añade la agencia citada.

## No hay tal clausura de la mina «La Camocha» en Asturias

### No se decidirá hasta el próximo lunes

Gijón, 13.—Carece de fundamento cierta información transmitida por una agencia extranjera, según la cual, ha sido clausurada la mina «La Camocha», con dos mil trabajadores, hasta el 20 de julio próximo.

La empresa no tomará una decisión hasta el próximo lunes, en que se ha dado de plazo a los obreros para que se reincorporen, plazo que se quiere sea ampliado hasta el miércoles para ver de hallar una solución antes del cierre de la explotación.

No se sabe tampoco que la empresa piense clausurar la mina hasta la fecha indicada por la información de la agencia extranjera.—Cifra.

## Ya hay unas 50 peticiones de declaración de centros de interés turístico nacional

### BENEFICIOS: Facilidades administrativas, exenciones tributarias, créditos, etc.

### OBLIGACIONES: Prácticamente, las que los propios promotores presentan en sus peticiones

### Respecto a declaraciones de zonas turísticas serán muy restringidas, para que sirvan de verdad a la actuación preferente del Estado

### Declaraciones del director general de Promoción del Turismo

Madrid, 13.—A fines del pasado año fue aprobada por las Cortes una ley para promoción de nuevas zonas y centros de interés turístico. No obstante haber transcurrido poco tiempo para conocer la importancia práctica de esta ley, hemos creído conveniente solicitar unas respuestas sobre su alcance al director general de Promoción del Turismo, don Juan de Arespacochaga, y creemos interesante darlas a conocer, como información general para ese importante número de promotores privados existentes en nuestro país, de diversas categorías en cuanto a magnitud de sus proyectos, pero todos con el común denominador de ir haciendo cada vez mejor y más activa la estructura turística española.

Reproducimos a continuación de las respuestas del señor Arespacochaga:

### ALCANCE PRACTICO

—¿Qué alcance práctico ha ofrecido la ley de zonas y centros de interés turístico nacional, promulgada a fines de mil novecientos sesenta y tres?

—El de que cualquier promotor, español o extranjero, puede alcanzar la declaración, para sus planes de urbanización del interés turístico nacional, siempre y cuando cumplan los preceptos necesarios e incoe el expediente en la Subsecretaría de Turismo del Ministerio de Información y Turismo. Las necesidades mínimas requeridas son en extensión de organización diez hectáreas.

—¿Cuántas peticiones de centros hay ya formuladas?

—Hasta el presente y aún no habiendo salido todavía el reglamento de aplicación de la ley, sino sólo unas normas aclaratorias para presentación de solicitudes, se acercan a 50 las peticiones que se están tramitando, lo que da una idea del interés que ha despertado esta posibilidad.

### BENEFICIOS

—¿Cuáles son los beneficios más importantes de la declaración?

—Existen una serie de beneficios que corresponden al Ministerio proponer para cada caso a la superior decisión del Consejo de Ministros. Estos beneficios van desde las facilidades administrativas de todo orden para el desarrollo de los proyectos a las exenciones tributarias que la ley específica, pasando por algo tan importante para los promotores turísticos, como son los créditos para la urbanización y constituciones en los centros.

### OBLIGACIONES

—¿Cuáles son las obligaciones que impone la ley a los promotores que se declaren centros de interés turístico?

—No se imponen más que las de que los peticionarios lleven a cabo los proyectos con arreglo al plan que ellos mismos proponen de dentro de los períodos de tiempo también propuestos. Puede decirse, pues, que no se le imponen otras obligaciones que las que ellos mismos presentan al Ministerio para declaración de centros, si bien la subsecretaría puede invitar, como paso previo, a la declaración, que por el promotor solicitante se realicen aquellas variaciones en el plan de promoción que se juzguen convenientes.

### DECLARACION DE ZONAS TURISTICAS

—Finalmente, ¿en lo que se refiere a la declaración de zonas turísticas nos puede decir algo de interés?

—Así como la declaración de centros de interés turístico nacional está orientada de manera casi exclusiva a los promotores particulares para ayu-

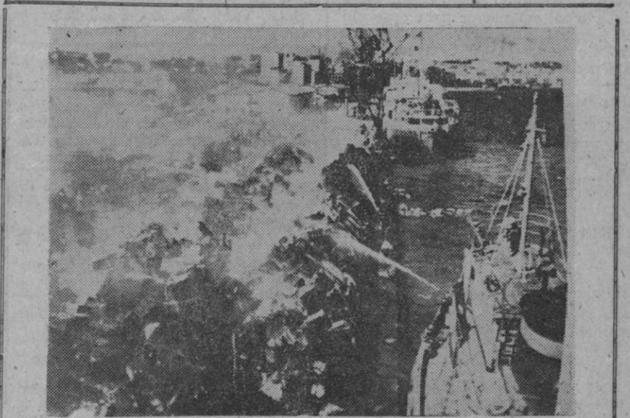
darles a la realización de sus propios planes de promoción sobre los terrenos de que dispongan o puedan disponer, las declaraciones de zonas tienen un sentido mucho más amplio y se hacen sólo a petición de entidades oficiales o por el propio Ministerio, mirando la importancia de determinadas regiones y la existencia en ellas de varios centros turísticos fueren a que, por el Estado, se efectúen obras

de infraestructura y se adopten medidas generales para resolver los problemas que el desarrollo turístico presente en una región en plena expansión.

Naturalmente que, así como en las declaraciones de centros, por parte de la subsecretaría de turismo existe la pretensión de que sean muy numerosas las declaraciones y esperamos que dentro de este año se alcance quizás el centenar, las declaraciones de zonas turísticas han de ser forzosamente muy restringidas y queremos que, efectivamente esta declaración no sea una adjectivación puramente platónica, sino que sirva de verdad para que exista una actuación preferente del Estado en cuanto a la realización de las obras infraestructurales que precisa determinadas regiones del país con una gran dinámica turística.

## ULLASTRES, A GINEBRA

Madrid, 13.—Esta mañana salió por vía aérea, con dirección a Ginebra, el ministro de Comercio don Alberto Ullastres, para asistir a las reuniones de la conferencia mundial de Comercio.—Cifra.



En diez millones de pesetas se calculan las pérdidas producidas por un incendio en los muelles de Linao (Santander), en el que ardió casi por completo mil toneladas de pasta de madera. En la foto, los servicios contra incendios combatiendo el siniestro en el muelle. Al fondo, el buque noruego "Bérgamo", del que había sido descargada la mercancía.—(Foto Fiel)

## Don Juan Carlos de Borbón y su esposa, en Barcelona

### Visitaron la Feria de Muestras

Barcelona, 13.—Los príncipes don Juan Carlos y doña Sofía han llegado a la Ciudad Condal en un avión especial del Ejército del Aire. Viajaba en el mismo aparato el subsecretario del Ministerio de Comercio, señor Villar Palasi, acompañado de su esposa.

En la terminal de aeropuerto eran esperados por el capitán general accidental de Cataluña y su esposa, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, alcalde, presidente de la Diputación Provincial, presidente del comité ejecutivo de la feria y miembros del mismo, todos ellos con sus respectivas esposas.

Los príncipes, al descender del avión y después de ser saludados por las autoridades y personalidades, se dirigieron hacia Barcelona donde visitaron el recinto de la XXXII Feria Oficial e Intenacional de Muestras, donde fueron cumplimentados por el director del certamen, quien les acompañó hasta el despacho de la Presidencia.

A continuación, y antes de emprender el recorrido a las instalaciones del recinto, una azafata hizo entrega a los príncipes de unas insignias de la feria, iniciándose inmediatamente la visita.

Los príncipes firmaron en el libro de honor de la Feria y, a primera hora de la tarde, se sirvió un vino de honor en la presidencia del Comité Ejecutivo. Después, fueron obsequiados con un banquete en el palacete Albeniz, de Montjuich.

Emprendieron el viaje de regreso a Madrid, seguidamente.—Cifra.

## Un completo ataque ideológico contra Kruschef se publica en Albania

Viena, 13.—Albania comienza hoy la publicación de un completo ataque ideológico contra Nikita Kruschef, ha anunciado Radio Tirana.

El periódico órgano del partido comunista albanés «Zeri i Popullit» publicará el ataque en un artículo titulado «Las peligrosas maniobras del grupo de Nikita Kruschef», dijo el radio albanés.—Efe.

## Junio caluroso en París, como no se recuerda en muchos años

París, 13.—Desde hace muchos años no se había registrado en París un mes de junio tan caluroso como este de 1964. El termómetro ha llegado a alcanzar la pasada jornada los 31 grados centígrados con seis décimas de la sombra.

Se ha tratado, pues, de la temperatura más elevada que, por estas fechas, se ha registrado en la capital francesa desde el año 1875, que se caracterizó también por una primavera tan verano torridos, según demuestran los anales meteorológicos.—Efe.

## Un accidente de tráfico en Madrid cada sesenta y dos minutos

### Un herido cada 74 y un muerto cada 68 horas, por esa causa, en 1963

Madrid, 13.—Un accidente de tráfico cada sesenta y dos minutos, un herido cada 74 minutos y un muerto cada 68 horas, por causa de estos accidentes, se registraron en esta capital durante el pasado año de 1963, según una curiosa estadística publicada por la Jefatura de la Policía Municipal del Ayuntamiento de Madrid, con la colaboración del Real Automóvil Club de España y de dos importantes compañías aseguradoras.

En total, se registraron en Madrid 8.410 accidentes, de los cuales 6.337 ocurrieron durante el día y 2.073 por la noche, el número de víctimas fue de 7.232, de los cuales 127 resultaron muertos.—Cifra.

## Al mediodía no se habían realizado aún las pruebas para conocer las posibilidades de las nuevas capas de petróleo en Valdeajos

### Pero todo está dispuesto para ello y la expectación es extraordinaria

Burgos, 13.—A mediodía aún no se habían realizado las previstas pruebas en el pozo de Ayoluengo número 1, del yacimiento petrolífero de la Lora, que tienen por objeto conocer las posibilidades de las capas inferiores a la que se descubrió hoy hace exactamente una semana. Sin embargo, todo está dispuesto, y la expectación es realmente extraordinaria. En torno al pozo, son innumerables las personas que allí se han estacionado y que no se mueven, en espera del acontecimiento. Tanta es la alegría que rei-

na en el pueblecito de Valdeajos, que sus habitantes celebran hoy, festividad de San Antonio, el día de acción de gracias, y que dedican al Altísimo por el feliz hallazgo de petróleo, que ha hecho que su nombre haya prendido en la actualidad nacional. Con este motivo, se han celebrado diversos actos religiosos y profanos, a los que han asistido las primeras autoridades burgalesas, las locales, directivos de la Campa y la Amospain, así como el vecindario en pleno.—Cifra.

# CRONICA DE LA CIUDAD

## San Antonio de Padua

Hoy celebra la Iglesia la evocación de uno de los varones más simpáticos de la Haglografía: San Antonio de Padua.

El halo juvenil que ilumina al taumaturgo portugués, representado en efígie por un mancebo vestido con el sayal de la Orden del Asis y ceñido por el cordón de los cinco nudos, ha movido siempre a una devoción alumbrada por la llama de la pureza y de la ternura. La imagen de San Antonio de Padua alcanza esta emoción, pues que la representa sosteniendo al Niño Jesús en un brazo y una varilla de azucenas en la mano.

En el viejo cancionero infantil el joven santo franciscano es el héroe--niño--de un romance en el que describe cómo Antonio--"divino y santo"--resuelve un conflicto planteado en el huerto familiar por los animales dañinos. Así, pues, no es extraño que la figura de San Antonio de Padua mueva a la más acendrada devoción, ya que su primer milagro es conocido por los pequeños de la rueda del carro. Luego, ya en los altares, los niños que cantaron el romance se encomendaron a él en las vísperas de los exámenes y las niñas--muñeritas-- en el primer trance del amor.

En el proceso de su canonización, sus devotos aportaron pruebas definitivas de su intercesión, especialmente en el hallazgo de objetos perdidos y en el alivio de las dolencias. Muchos prodigios se acumulan a San Antonio de Padua, que el pueblo le demandaba recitando el "Responsorio": "Si buscas milagros, mira muerte y horror desterrados...", y así la devoción hizo que la petición de gracia fuera acompañada por una limosna "para el pan de los pobres", limosna que se recoge en las iglesias franciscanas.

En la ciudad, la devoción por el Santo ha culminado hoy en el convento de clarisas que tienen por Patrono. Bajo los estucos artesonados enriquecidos, el Santo juvenil sonríe--varonil, puro y tierno--a los que confían en su intercesión con la Divinidad.

San Antonio de Padua, amparado en el pardo sayal y ceñido por el cordón de la Orden, aprieta junto a la sien al Niño Jesús, y en su mano florece, como un símbolo, la varilla de azucenas esperando siempre la petición de la muchachita enamorada, del estudiante, de los enfermos, de los desvalidos... Y la limosna "para el pan de los pobres".

### ANUNCIOS POR PALABRAS

**ENSEÑANZA**  
CARNETS conducir primera y segunda. Escuela Santa Columba, 5.

**TRABAJO**  
SE necesita oficial de sastrería. Sueldo a convenir. Razón: Ultralás.

**SOBRESUELO** ganarán personas bien relacionadas o que trabajen en empresas de mucho personal, vendiendo artículos de gran calidad y éxito. Apartado 5.369, Barcelona.

**REPRESENTANTE** introducido en droguerías y almacenes de pintura, preciso. Dirigirse con referencias a Estevid. Tudela, 2, Valladolid.

**MUCHACHA**, necsito. Ruiz de Alda, 6, segundo, derecha.

**SE** necesita chico. Carnicería Aquilino. Teléfono 1540.

**PRECISAMOS** nombrar agentes venta informes comerciales. Escribir: Peninsular. Mesón Paredes, 5, Madrid.

**MUY** interesante: Se necesita señora viuda o soltera mayor para encargada de personal femenino de restaurante. Trabajo honorable y bien retribuido. Mesón de Cándido.

**SE** necesita aprendiz. Gasolinera Paseo Nuevo.

**NECESITO** operarios mosaistas y peones. Fábrica mosaicos. Carretera Boceguillas, 5.

**TRASPASOS**  
POR traslado, traspaso negocio bien situado. Teléfono 3570.

**VARIOS**  
MATRICULACIONES, transferencias automóviles. Pasaportes y todas las gestiones. Martín Orejana. San Agustín, 19.

**Diá 29 de junio. Le espera CURRO IGIRON en la Plaza de Toros**

**VIGUETAS SANTA TERESA**  
Fdez. Jiménez, 6 Tel. 1450  
Materiales de construcción

**estudie en STUDIO**

**Palacios**  
Frigoríficos 7 años de garantía  
Plaza los Huertos, 2  
Teléfono 26-04

**MV OSSA DUCATI**  
3 marcas de prestigio internacional en sus modelos de 48 a 250 c. c.  
Dos y cuatro T.  
REPRESENTANTE  
CARLOS LOPEZ ALBA. Segovia. Santa Eulalia, 6

**PARA MARCAR LA GANADERIA LANAR... VOOL**

**VOOL**  
SE APLICA EN FRIO - ES PERMANENTE - DESAPARECE EN EL LAVAJE

**VOOL**

**VOOL**

**VOOL**



# Información Local

## Ayer tarde comenzaron a llegar los miembros de la Sociedad Castellano-Astur-Leonesa de Pediatría

En la oficina de recepción, establecida en el Ayuntamiento, reciben la documentación y folletos de propaganda

En la tarde de ayer comenzaron a llegar a nuestra ciudad los asambleístas de la Sociedad Castellano-Astur-Leonesa de Pediatría, principalmente los residentes en Asturias y León, y en el transcurso de la mañana de hoy han continuado llegando los restantes miembros de la sociedad, que se calcula lo harán en número de más de cincuenta, acompañados la mayoría de ellos por sus esposas, por lo que serán más de cien personas las que asistan a los actos.

En la planta baja del Ayuntamiento se ha instalado la oficina de recepción de asambleístas. En ella, se entrega un sobre con las tarjetas para asistencia a los actos que han de celebrarse e indicación del hotel que le servirá de alojamiento, y junto a ellas, folletos de propaganda sobre Segovia y una tarjeta postal, a gran tamaño, con la fotografía del acueducto, en color. También, otro sobre con folletos de propaganda nacional, obsequio de la Oficina de Turismo. A las señoras de los asambleístas se les obsequia, asimismo, con una caja de bombones y un ramillete de claveles.

### Los actos

Esta tarde se iniciaron los actos preparados por la comisión organizadora. Los asambleístas hicieron una visita a distintos lugares de la ciudad, para conocer los principales monumentos.

A las ocho, el profesor don Antonio Galdó Villegas pronunció una lección en el aula de San Quirce, y seguidamente, el Ayuntamiento ofreció una recepción a los asambleístas, que, en las primeras horas de la noche, se reunirán a cenar.

### Para mañana

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

## HOMENAJE A LA VIRGEN DE LA FUENCISLA, EN PEÑALARA, MAÑANA

Se celebrará mañana, en el pío de Peñalara, la misa que tradicionalmente organiza la Sociedad Deportiva Excursionista de Segovia en honor de Nuestra Señora de la Fuencisla, cuya imagen está entronizada en el cercano «Risco de los Claveles». Este acto reunirá, como todos los años, numerosos montañeros y excursionistas de Segovia y de Madrid, que harán el viaje en autocar hasta el puerto de los Cotos para después subir al punto más alto de nuestra sierra. Otro grupo llegará en la tarde de hoy y acampará junto a la Laguna de los Pájaros, para subir mañana a primera hora a la cumbre de Peñalara.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

Los actos para mañana serán: 9,30, misa en San Miguel. 10,30, asamblea en el aula de San Quirce. Paralelamente, las esposas de los asambleístas harán un nuevo recorrido por la ciudad. A las doce, acto de clausura de la asamblea, con asistencia de las autoridades segovianas. A la una, visita a la factoría del whisky y danzas por el grupo de Sección Femenina. Por último, a las 2,30, comida de hermandad, con la que se darán por terminados los actos.

La misa dará comienzo a las doce y media de la mañana, para dar tiempo a los montañeros y excursionistas a llegar al punto de cita.

## LA TOMBOLA DIOCESANA DE CARIDAD fue inaugurada en la tarde de ayer

Asistieron al acto, junto a las autoridades civiles y militares, los obispos de la diócesis y de Urundi (Africa Central)

A las ocho de la tarde de ayer tuvo lugar la inauguración oficial de la Tómbola Diocesana de Caridad, establecida por Caritas Diocesana en la avenida de Fernández Ladreda. El acto revistió una gran brillantez y a él acudió numerosísimo público, que rodeó el stand de la tómbola.

Asistieron el prelado de la diócesis y el obispo de Urundi (Africa Central), de raza negra, que se encontraba accidentalmente en Segovia; también los gobernadores civil y militar, primer teniente de alcalde, vicepresidente de la Diputación, general Virgilio Quintanilla, delegados de Hacienda, Trabajo y Sindicatos, coroneles de la Guardia Civil y del Regimiento,

## II Vuelta Ciclista a Segovia

Los gigantes y rollizos muñecos, símbolo de una conocida firma nacional, «despedirán» y «recibirán» a los ciclistas en cada una de las etapas. Una de las notas pintorescas que seguramente se darán en el transcurso de la prueba.

En la Delegación Provincial de Juventudes, que presta su colaboración con el mayor entusiasmo, se ha situado el cuartel general de los organizadores de la Vuelta. Desde allí se solucionan problemas, se confirman actuaciones...

El ganador absoluto de la prueba se adjudicará, además de un premio de seis mil pesetas, un trofeo monumental que está valorado en la misma cifra que el premio en metálico.

Seguían recibiendo inscripciones de corredores. La última de ellas llegó esta misma mañana. Es la del equipo Real Madrid-Bahamontes.

La segunda etapa, como se sabe, es la de mayor recorrido, con 180 kilómetros. Los organizadores han acordado dividirla en dos sectores. El primero será Segovia-Riáza-Sepúlveda, donde se llegará sobre la una y media. En la villa sepulvedana comerán y reposarán los ciclistas, y por la tarde cubrirán el segundo sector, Sepúlveda-Cantalejo-Segovia, para llegar sobre las ocho a nuestra ciudad. La clasificación general de la etapa se hará por la suma de tiempos de los dos sectores.

El delegado de Hacienda ha acordado con esta fecha, poner al cobro libramientos a nombre de los siguientes perceptores:

Don Valentín Huerta, pagador J. O. Públicas, don Eugenio Sanz Varas, don Eutimio Martín, don Santiago Sanz de la Calle, don Mariano Gil de Andres, don Cándido Tabanera Llorente, don Antonio Pinillos Gómez, delegado M. Vivienda, don Carlos Turiso, don Antonio Velasco del Caz, don Bernardino Santos, don Mateo Burgos Gallego, don Pedro Hyías, don Luis Cuesta, don Alfonso Monge, don Jesús Ortiz y D. Juan Bueuer.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

Los aspirantes presentarán la instancia en las instituciones donde estén o pretendan ser acogidos los escolares, que han de ser, exclusivamente, en centros educativos oficiales o no estatales (de la iglesia y privado) autorizados por el Ministerio de Educación Nacional para funcionar con el carácter de especializarlos precisamente para el problema que padecen el solicitante. También podrán presentarse en la Inspección de Enseñanza Primaria de la provincia del domicilio familiar del interesado.

## Al aire de la calle...

Abundan de forma exagerada los tiradores en manos de los chiquillos. Ya sabemos que todas estas cosas son juegos que en determinada época se ponen de moda. Pero debe recordarse que un tirador no es ningún juego cuando le maneja un chico que no tiene una idea clara del peligro que puede originar con las piedrecitas que lanza a plena fuerza.

Nos parece que esos tiradores deberían ser totalmente prohibidos, pues además de no constituir una pieza para ser empleada en un juego que de verdad merezca tal nombre, pueden ocurrir lamentables accidentes en cualquier instante.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

Los vecinos de la calle de los Cochinos están cansados de esperar que se reanuden las obras de pavimentación en la misma, suspendidas inexplicablemente ya hace algún tiempo. Ahora, ante la embocadura de la calle ha quedado una barrera de gravas y arena que impiden el paso por el lugar, con el natural perjuicio para los industriales y las personas que poseen garajes en dicha calle. Por ello, los vecinos han firmado un escrito dirigido al Ayuntamiento, en el que solicitan la urgente retirada de esa barrera y la terminación de las obras. Confiamos en que se haga caso a tan justa petición.

## C. Academia Mercantil

LETRAS: Profesor, José M.ª Martín.  
CIENCIAS: Profesor, E. Barrero.  
CURSILLO DE VERANO A PARTIR DE 1 DE JULIO  
Grupos muy reducidos  
Bachillerato, Reválidas y Preuniversitario (Ciencias y letras)  
Comercio y Contabilidad. Idiomas- Oposiciones. GRIEGO y LATIN  
Plaza 4 de Agosto, 5. Teléfono 2899.

Para su transporte  
MERCEDENSBENZ  
Furgón metálico  
Chasis cabina  
Microbús  
Autorizada su conducción con carnet de 2.ª  
Auto Industrias Martín  
Avenida Fernández Ladreda 14.  
Teléfono 28-44

Para su transporte

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

GRAJERA, PAJAREJOS Y BERCIMUEL: El gobernador civil y jefe provincial inauguró varias obras

El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Juan Murillo de Valdivia, acompañado de diversas jerarquías provinciales...

El señor Murillo de Valdivia con autoridades y vecindario visitó la iglesia donde oró unos momentos...

El señor Murillo de Valdivia habló a recoger las palabras del jefe local subrayando su gratitud por el apoyo recibido...

EN PAJAREJOS

El señor Murillo de Valdivia fue recibido por autoridades locales y vecindario con el pueblo engalanado...

En la puerta del ayuntamiento, el jefe local le unas cuartillas de agradecimiento...

Por último, el jefe cierra el acto diciendo entre otras cosas: «Nuestro movimiento es la materialización...

EN BERCIMUEL

Con las mismas muestras de adhesión y respeto que en los dos pueblos anteriores, el señor Murillo de Valdivia...

Esta jornada constituye una prueba de la constante deseo de nuestro gobernador civil y jefe provincial...

SEGOVIA RELIGIOSA

Misas para la semana cuarta después de Pentecostés

Domingo, 14. Verde. Misa del dominicano después de Pentecostés...

Lunes, 15. Verde. Misa de ayer sin cambio ni Credo...

Martes, 16. Verde. Como ayer sin cambio.

Miércoles, 17. Blanco. Misa de San Gregorio Barbarigo.

Jueves, 18. Blanco. Misa de S. Efrén. Oración de los santos Marcos y Marcolino.

Viernes, 19. Blanco. Misa de Santa Catalina Falconeri...

Sábado, 20. Blanco. Misa de Santa Catalina en sábado...

cer, sobre el terreno, la auténtica realidad de nuestros pueblos...

REBOLLO

Un aparato televisivo va a ser adquirido por el Municipio...

TRESCAÑAS

Por segunda vez se sacan a subasta las obras del abastecimiento de agua...

ARAHUETES

Bajo el tipo de licitación de pesetas 339.911,85 ha sido anunciada la subasta para adjudicación de las obras...

AGUILAFUENTE

Se ha expuesto al público, por el plazo reglamentario, el presupuesto extraordinario que ha aprobado el Ayuntamiento...



Campamentos

Se pone en conocimiento de todos los muchachos que han solicitado asistir a alguno de los turnos de campamento...

La Delegación de Juventudes convoca un turno interprovincial de campamento para alumnos de Magisterio...

En la puerta del ayuntamiento, el jefe local le unas cuartillas de agradecimiento...

Por último, el jefe cierra el acto diciendo entre otras cosas: «Nuestro movimiento es la materialización...

En la misma muestra de adhesión y respeto que en los dos pueblos anteriores...

Esta jornada constituye una prueba de la constante deseo de nuestro gobernador civil y jefe provincial...

En la puerta del ayuntamiento, el jefe local le unas cuartillas de agradecimiento...

Por último, el jefe cierra el acto diciendo entre otras cosas: «Nuestro movimiento es la materialización...

En la misma muestra de adhesión y respeto que en los dos pueblos anteriores...

Esta jornada constituye una prueba de la constante deseo de nuestro gobernador civil y jefe provincial...

En la puerta del ayuntamiento, el jefe local le unas cuartillas de agradecimiento...

Por último, el jefe cierra el acto diciendo entre otras cosas: «Nuestro movimiento es la materialización...

En la misma muestra de adhesión y respeto que en los dos pueblos anteriores...

Esta jornada constituye una prueba de la constante deseo de nuestro gobernador civil y jefe provincial...

En la puerta del ayuntamiento, el jefe local le unas cuartillas de agradecimiento...

Por último, el jefe cierra el acto diciendo entre otras cosas: «Nuestro movimiento es la materialización...

En la misma muestra de adhesión y respeto que en los dos pueblos anteriores...

Esta jornada constituye una prueba de la constante deseo de nuestro gobernador civil y jefe provincial...

En la puerta del ayuntamiento, el jefe local le unas cuartillas de agradecimiento...



Información Filatélica Facilitada por la Sociedad Filatélica Segoviana

La quinta exposición filatélica de Segovia

La comisión organizadora de la exposición que bajo el patrocinio de la Jefatura Provincial del Movimiento se celebrará durante los días veinticuatro al treinta de junio...

Por la Sociedad Filatélica de Segovia, serán editados sobres conmemorativos de esta exposición.

Últimas emisiones

El día 9 de los corrientes ha sido puesto en circulación el sello de la serie de escudos correspondiente al mes de junio...

Sellos de las provincias africanas

El día 1 del presente mes, fueron puestas en circulación las emisiones «Pro infancia» para correo ordinario de las provincias africanas...

Lamentamos la monotonía de estos sellos ya que creemos que los temas merecen sean más cuidada su tirada...

Las bases de ambas convocatorias se encuentran expuestas en el tablón de anuncios de la Delegación Provincial de Juventudes...

La Feria de Nueva York y los sellos conmemorativos españoles

Es objeto de constante interrogante la serie en honor de la Feria de Nueva York. Su valoración, parece depender del éxito que tengan en los Estados Unidos.

El pabellón español ha logrado un tan notable éxito, que viene enormemente acrecentado por la sorpresa por parte nuestra...

Se asegura que durante los cinco primeros días se vendieron 400.000 series. No es para asombrarnos, si tenemos en cuenta la increíble repercusión que está logrando el pabellón de España...

El sello de la Virgen Macarena

El pasado día 30 de mayo, y con motivo de la coronación canónica de Nuestra Señora de la Esperanza «Macarena»...

El sello no nos complace lo más mínimo, y como anteriormente decíamos es una verdadera pena...

Los sellos de escudos para el próximo semestre

El «B. O. del Estado» ha publicado la programación de sellos de escudos, para el próximo semestre...

18 de julio, Madrid; 10 de agosto, Málaga; 14 de septiembre, Murcia; 19 octubre, Navarra; 16 noviembre, Orense; 7 diciembre, Oviedo.

La emisión Europa 1964

El diseño seleccionado para la emisión «Europa» de este año es obra del artista francés Georges Betemps...

EN AVILA JUGARA MAÑANA LA GIMNASTICA SEGOVIANA

Actuación de raquetistas madrileñas en el frontón del campo de Juventudes

Para el Trofeo Castilla le corresponde desplazarse mañana a Avila a la Gimnástica Segoviana...

No se puede negar la dificultad que ofrece este partido para el club segoviano, aunque parece que últimamente había experimentado una cierta recuperación...

PELOTA A MANO

Tras activas gestiones ante la Federación Española de Pelota, en coordinación con el frontón Madrid...

Las cuatro señoritas que actuarán son Piluchi y Mágina contra Emil-Merche...

Previamente habrá un interesante encuentro de pelota a mano a cargo de dos aficionados de Madrid...

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

- «Los hijos del capitán Grant» (1). 95 minutos. «La máscara de hierro» (S. C.) «Traición en Atenas» (3), 95 m. «Tarázan y el safari perdido» (1). 80 minutos. «Camping» (3-R).

Día 29 de junio. Le espera FERMIN MURILLO en la Plaza de Toros

con Callejo (Tolocitio) y San Vicente (Valverde del Majano). Los partidos comenzarán a las seis y media de la tarde.

El festival pelotari, por su originalidad, se confía sea muy interesante.

Para las ferias, bajo el patrocinio del Ayuntamiento, habrá interesantes encuentros de pelota a mano por jugadores de categoría nacional...

CONVOCATORIA DE EXAMENES, MATRICULAS Y BECAS

Exámenes de reválida de grado superior

Instituto Nacional de Enseñanza Media «Andrés Laguna». De orden del ilustrísimo señor presidente del Tribunal de grado superior...

A las 8,30 de la tarde del mismo día 15, se convoca a los alumnos de los Colegios Corazón de María...

Todos los alumnos deberán entrar en el edificio por el ala izquierda del mismo, ya que por celebrarse en la misma fecha los exámenes de reválida...

Exámenes de grado elemental y superior

Se pone en conocimiento de los alumnos varones de bachillerato, que la disciplina de Formación del Espíritu Nacional-Educación Física...

a) Se presenten por vez primera a las pruebas de grado. b) Los que, habiéndose examinado en cualquiera de las convocatorias del curso pasado...

c) Los que habiendo aprobado la reválida de grado elemental o superior, no se presentaron a la prueba de Formación del Espíritu Nacional...

d) Los alumnos de sexto curso que opten por pasar a preuniversitario sin examinarse de grado superior...

e) Finalmente, los alumnos de preuniversitario que no estén en posesión del certificado de aptitud de Formación del Espíritu Nacional...

Estrenos de cine

«LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT»

Nacionalidad, norteamericana. Productora, Walt Disney. Director, Robert Stevenson. Protagonistas: Maurice Chevalier, Hayley Mills, George Sanders.

La novela fantástica de Julio Verne ha sido llevada a la pantalla bajo el patrocinio de Disney y de la mano de Robert Stevenson...

Encontramos bien recogido el espíritu Verne. La obra así resulta auténticamente infantil-se ha cuidado mucho el quitar el signo violento a la violencia...

Al comerciante

le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 12,00 ptas. solamente podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de Breves) ocho palabras...

Cartelera de Espectáculos

Cine CERVANTES Hoy: 8 y 11. Mañana: 5, 8 y 11 LA MASCARA DE HIERRO

Cine LAS SIRENAS Hoy: 8 y 11. Mañana: 5, 8 y 11 LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT

Cine VICTORIA Mañana: 4 y 7,30. LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT y TARZAN Y EL SAFARI PERDIDO

Cine JUAN BRAVO Hoy: 8 y 11. Mayores 16 años TRACION EN ATENAS

TEATRO JUAN BRAVO Día 15: 8 tarde y 11 noche LA COMPANIA DEL TEATRO DE LA LATINA, DE MADRID PRESENTA PEPE... ¿QUE LAS DAS?

CON FINITA RUFETT Y LUIS CUENCA Y su gran Compañía de primeras figuras de la revista. Día 16 MUJERES ARTIFICIALES

ALTAMIRA GRAN TABERNA FIESTA Temperatura, 18° Hoy, sábado, tarde y noche y todos los días 8 tarde Actuación del conjunto Altamira

TERRAZA JARDIN Domingo, 14 de junio, en función única de tarde PRESENTACION DE LA VOCALISTA GEMMA Estrella de la canción moderna Orquesta «BOY'S SWING» y su cantor MASEGOSA

¡Ya está en SEGOVIA!

El más famoso circo que viaja por Europa EL SENSACIONAL CIRCO ALEMAN

BERLIN ZIRKUS-64 (INSTALADO EN EL REAL DE LA FERIA)

HOY sábado, 13 de junio-1964 ¡ESTA ES LA FECHA INOLVIDABLE!

SOLEMNE inauguración con DOS extraordinarias funciones de 8,30 y 11,15 noche

NOTA.—Taquilla ambulante instalada junto a Tómbola de Caríatas. A partir de las once de la mañana, despacho de localidades.

MAÑANA DOMINGO 3 FUNCIONES 5, 8,30 y 11,15

RESTAURANTE PARRILLA Hoy, sábado, 9 y 1 noche 11 noche, cena baile Domingo, ULTIMO DIA Actuaciones, 9 y 1 noche A petición del público

LOS TELEPATAS INTERNACIONALES KARY MAYER y MERY DUGAN Grandes triunfadores en «Molino Rojo» LUIS ESCUDERO ROCIO DE PALMA Cante y baile español Cante y baile moderno

PLAZA DE TOROS DE NAVAS DE ORO DOMINGO, 14 DE JUNIO EL MEJOR REJONEADOR DEL MUNDO JOSECHU PEREZ DE MENDOZA Y los famosos novilleros PEDRO SANTAMARIA y ANTONIO VARGAS Con ganado seleccionado de Hermanos Rueda

# Adquiere caracteres graves la densidad circulatoria en los accesos a las grandes ciudades

## Consejos de la Jefatura Central de Tráfico para una mayor fluidez y seguridad

Madrid, 12.—La densidad circulatoria en algunos itinerarios de acceso a las grandes ciudades—sobre todo los días festivos y sus vísperas—empieza a adquirir caracteres graves, llegando en ciertas horas, prácticamente, a la saturación de esas vías.

La Jefatura Central de Tráfico confía en la comprensión de los conductores, ante las necesarias medidas que han de tomarse con el fin de lograr una mayor fluidez y seguridad y espera su colaboración con los servicios de vigilancia.

Se ruega a los conductores tengan en cuenta los siguientes consejos: circular por la derecha, evitar los adelantamientos en las carreteras de doble circulación, cuando la distancia entre los vehículos haya quedado reducida al mínimo que aconseja la seguridad y resulte obligada la marcha en caravana; adoptar la velocidad de los vehículos que marchen delante, y mantener la distancia prudencial con el que inmediatamente nos siga, estando pendiente de sus señales, y a través del espejo retrovisor comprobar si las que nosotros hacemos han sido atendidas por el conductor del vehículo que nos sigue; en las calzadas en que se pueda disponer de dos bandos de la misma dirección, se circulará habitualmente por la derecha, quedando reservada la banda izquierda para los vehículos que estén realmente en condiciones de circular con mayor rapidez. Los conductores procurarán no cambiar de vía. Anunciar con antelación cualquier maniobra, procurar retirar los coches de la calzada en caso de avería lo antes posible, y no detenerse por curiosidad ante un accidente.

Sólo estará justificada la detención con el fin de atender a las posibles víctimas o evitar mayores daños y

siempre que no hayan intervenido ya los agentes de la autoridad que, si lo precisaran, solicitarían la colaboración debida.

## Carrero Blanco visita BERLIN

### Y el «muro de la vergüenza»

Berlín, 12.—El ministro español subsecretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco, y su séquito recorrieron esta mañana la ciudad y visitaron el «muro de la vergüenza» que los comunistas construyeron en 1961.

Luego, el ministro subsecretario de la Presidencia se entrevistó con el representante plenipotenciario del Gobierno Federal en Berlín señor Félix von Eckardt. Seguidamente visitó el Ayuntamiento y de allí se trasladó a la Cámara de Representantes, donde fue recibido por el vicepresidente del mismo, señor Muellerburg.

A las cinco de la tarde el cónsul general de España en la antigua capital alemana, don Antonio Espinosa, dará una recepción en honor de los visitantes españoles en su residencia de Grunewald, el barrio residencial de Berlín.—Efe.

# El español Uribezubia ganó la séptima etapa de los Ocho Días Ciclistas del Oeste

## Luiz Suárez se incorporó ayer a la selección nacional

Thours, 12.—Clasificación de la séptima etapa de los Ocho Días Ciclistas del Oeste, entre Cholet y Thouers:

- 1 Uribezubia (España), 1-12-35.
  - 2 García (España), 1-14-02.
  - 3 Valles, 1-14-13.
  - 4 Milliot, 1-14-24.
  - 5 Olais, 1-14-31.
  - 6 Iel, 1-14-37.
  - 7 Díaz (España), id.
  - 8 Tous (España), 1-16-51.
  - 9 Sagarduy (España), 1-16-57.
  - 10 Blanco (España), 1-17-03.
  - 11 Mendiburu (España), 1-19-37.
  - 12 Carrasco (España), 1-27-28.
- Los españoles, en la clasificación general que encabeza Mariano Díaz, arrojan los siguientes tiempos:
- Ventura Díaz, 27-41-09.
  - Ginés García, 27-44-48.
  - Blanco, 27-44-52.
  - Tous, 27-46-57.
  - Uribezubia, 27-48-08.
  - Mendiburu, 28-02-10.
  - Sagarduy, 28-08-42.
  - Carrasco, 28-23-28.

Hove (Inglaterra), 12.—En la sexta etapa, disputada entre Bourne-mouth y Hove, 154,49 kilómetros de recorrido, ha triunfado el componente del equipo sur, Neville Crane, tras un emocionante sprint final, con otros cuatro corredores, tres de ellos también británicos.

José Artífano, del equipo español, se retiró en la jornada de hoy, a causa de las heridas sufridas previamente, que dificultaban enormemente su marcha.

Los corredores españoles se clasificaron así en la etapa de hoy: 15 Santamaría, 4-5-7.

- 19 Sáez, 4-12-39.
- 27 Camil, 4-12-39.
- 34 Erenozaga, 4-12-40.
- 40 Incera, 4-12-42.

España se clasificó por equipos en décimo octava posición en la etapa, en el tiempo de 12-30-23.

En la clasificación general, el equipo español figura en tercera posición, en el tiempo de 86-25-29.

La clasificación general queda establecida en la forma siguiente:

- 1 A. Metcalfe (Inglaterra), 28-43-44.
- 2 R. Barker (Norte), 28-46-36.
- 3 V. Carril (España), 28-48-32.
- 4 C. Lewis (Inglaterra), 29-48-44.
- 5 P. Gordon (Britania), 28-51-25.
- 6 T. West (Inglaterra), 28-51-51.
- 15 Santamaría (España), 29-00-33.

- 16 Erenozaga (España), 29-02-04.
- 20 Incera (España), 29-06-52.
- 46 Sáez (España), 29-36-31.

Delemont, 12.—El suizo Rol Maurer ha ganado a segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Suiza, Kussnacht a esta ciudad, con 191 kilómetros, y pasa a ocupar el primer puesto de la general, después de cubrir el recorrido en 5-03-45.

Con el mismo tiempo se clasificaron seguidamente Da Rugna, de Suiza; 3, Martín Colmenarejo, de España; 4, Barale, id.; 5, Bingelli, id.; 6, Martín Colmenarejo, id.; 7, Da Rugna, id.; 8, Hagmann, id.; 9, Zilioli, id.

La general, después de esta etapa, queda como sigue: Maurer, 10-00-40; Bettini, 10-01-04; 3, Balmonte, id.; 4, Barale, id.; 5, Bingelli, id.; 6, Martín Colmenarejo, id.; 7, Da Rugna, id.; 8, Hagmann, id.; 9, Zilioli, id.

## BALONCESTO

Ginebra, 12.—En el Torneo Olímpico de Baloncesto, Bélgica ha sido derrotada por España, por 82-78 como es sabido. Como consecuencia de este partido, Bélgica presentó en la F. I. B. A. una reclamación por la cual se muestra disconforme con el resultado final y pretende que los jueces cometieron un error al conceder dos puntos a España en lugar de concedérselos a Bélgica. En tal caso habría un empate a 80 puntos.

Pero la reclamación presentada por Bélgica no ha sido atendida por el estado de apañaciones de la F. I. B. A. que reunido esta mañana ha escuchado a ambas partes y después de deliberar se ha rechazado la reclamación formulada por Bélgica.

Ginebra, 12.—España ha derrotado a Alemania en el Torneo Olímpico de Baloncesto, por 69-67. El primer tiempo terminó con ventaja alemana de 31-36.

Los equipos español y alemán se han enfrentado dentro del programa de partidos intergrupos de clasificación.

Otros resultados  
Finlandia, 81; Bulgaria, 68.  
Hungría, 73; Francia, 66.

## FUTBOL

Madrid, 12.—Procedente de Milán ha llegado al aeropuerto internacional de Barajas el jugador de fútbol español Luis Suárez, que milita actualmente en las filas del Inter.

En el aeropuerto fue recibido por el secretario general de la Federación Española, don Andrés Ramírez. Inmediatamente el jugador Suárez emprendió viaje a La Berzosa, lugar de concentración de la selección española para ponerse a las órdenes del seleccionador nacional, señor Villalonga.

## TENIS

Beckenham, 12.—John Newcombe, de Australia, ha vencido al español Santana en partido de tenis semifinal de los campeonatos de tenis de Kent.

El tanteo ha sido el siguiente: 6-4 y 6-2. En individual femenino la británica María Bueno venció a la holandesa Ebbert, de Australia, 6-4 y 6-2.

Los españoles Santana y Arilla se han clasificado para jugar la final de dobles.

Santana y Arilla se enfrentarán en la final a los británicos Stanley Matthews y Graham Stilwell, que derrotaron en la otra semifinal a los sud-africanos Tim Ryan y Dave Phillips.

Día 29 de junio. Le espera JOSECHO PEREZ DE MENDOZA en la Plaza de Toros

Taquimecanógrafa con años de práctica en oficinas Solicitudes con información al apartado de Correos número 39-Segovia.

FUERZA Y SALUD EN BREVES SEMANAS... En su propio hogar SIN medicamentos. Distingue entre sus omistades obteniendo Anchos Espaldas, Hombros Robustos, Cintura Estrecha y un Cuerpo Fuerte, Ágil y Atlético mente formado SIN molestias, SIN desplazamientos

Cupón-Obsequio para una Revista Deportiva e Informativa. GRATIS

Nombre... Calle... Ciudad... Provincia... Anular Correos 8047 BARCELONA sansón-institut 70

## Notas de la Región

### Valladolid: Aparecen muertos los peces en el Pisuegra Palencia: Importante plan de carreteras

#### LEON

La ciudad está totalmente en obras; hasta en la calle de Ordoño II se registra el ritmo febril de la actividad municipal orientada en torno a los preparativos para sus fiestas de San Juan y San Pedro, pero muy especialmente con vistas al Congreso Eucarístico Nacional, que se celebrará durante la primera quincena de julio, y cuyos actos tendrán máximo exponente de solemnidad entre los días 2 al 12.

Por el Ministerio de la Gobernación ha sido nombrado presidente de la Diputación Provincial, don Antonio del Valle Menéndez, ingeniero de minas, que era ya diputado provincial y procurador en Cortes por la provincia. Es también director de la Escuela de peritos de minas de esta ciudad.

#### AVILA

Han contraído matrimonio en la capilla natal de la Santa los subditos norteamericanos José Simeone y María Ana Lennos, ambos profesores de Boston.

El motivo de haberse celebrado en la ciudad es debido a una promesa al convertirse la novia al catolicismo con la lectura de los obras de Santa Teresa.

En Barco de Avila, inesperadamente y cuando ya no se esperaba reacción alguna en el mercado económico patatero, el tubérculo ha comenzado a experimentar una fuerte subida que ha dejado un poco atónicos a cuantos intervienen en el mismo.

Puede decirse que todo ello ha ocurrido en un lapso de ocho o diez días, en que, desde una cotización de 0,40 pesetas el kilo, ha pasado a un precio medio de dos pesetas, sin perjuicio de llegar a ofrecerse en determinadas ocasiones a 2,25 y 2,50

#### PALENCIA

El plan general de carreteras de la provincia comprende obras en la red azul a realizar durante cuatro cuatrimestros, por un importe aproximado de 180 millones de pesetas. En el primer cuatrimestro, según datos de la Jefatura de Obras Públicas de Palencia, se realizarán obras por valor de 15 millones. La red azul de carreteras comprende 68 kilómetros de la provincia de Palencia, carretera nacional de Palencia a Santander. En el resto de la red las obras previstas inicialmente importarán 40 millones de pesetas en variantes y acondicionamientos; 293 millones en ensanche y mejora del firme; 11,7 millones en supresión de curvas y cambios de rasante; 20,5 millones en estructura; 0,5 en intersecciones; 34 en supresión de pasos a nivel; un millón en enlaces y varios; 93 en terminación de la red y del orden de los 120 millones para la red arterial de Palencia.

#### SANTANDER

Procedente de Pamplona han llegado a Santander el presidente y siete miembros del Consejo de Gobierno de la Región Ecuatorial Africana, acompañados de un representante de la Dirección General de Plazas y Provincias Africanas. Se proponen recorrer los principales centros ganaderos y agrícolas de la Montaña y continuar viaje hacia Asturias.

#### VALLADOLID

A partir del miércoles viene observándose que en el Pisuegra aparecen muertos grandes cantidades de peces de tamaño poco corriente. Algunos ofrecen un color amarillento, otros muy blancos, pero todos excesivamente hinchados y con facilidad a reventarse.

Los pescadores se quejan y con razón, dicen, pues aparte de las bajas que se ocasionan, existe un peligro: la descomposición que los peces muertos pueden ocasionar. En el organismo competente parece ser que ya obran en poder de los técnicos algunos de estos ejemplares recogidos en el río y proceden en estos momentos a examinarlos con el fin de conocer, con la urgencia del caso, las causas de dichas muertes.

Es de suponer que muy pronto se pueda hacer público el oportuno informe, el cual, además, permitirá adoptar las medidas precisas para eliminar el peligro que se cierne sobre los barbos del Pisuegra.

#### SORIA

El Ministerio de Información y que el Ministerio de Información y Turismo ha incluido en los planes de Obras del Departamento, para el bienio 1964-65, la construcción del Parador Nacional de Soria.

El emplazamiento del Parador de Turismo, para el cual el Ayuntamiento ha donado una amplia extensión de terreno, ha quedado definitivamente señalado en la parte antigua de la ciudad, muy próximo a la catedral de San Pedro, casi al lado de la carretera de Sagunto a Burgos, cerca de Puente de Piedra, que a la entrada de Soria, salva la corriente del Duero, dando perspectiva de hermoso panorama a la futura edificación.



PARA CONSTRUCCION, OBRAS PUBLICAS Y MINAS



# BASCULANTES Y DUMPERS

de 56 HP a 420 HP

Amplia gama de modelos para entrega inmediata

FACILIDADES DE PAGO HASTA 36 MESES CON INTERESES BANCARIOS

# Finanzauto

BASE DE SERVICIO Y REPUESTOS DOCTOR ESQUERDO, 178 y 180 MADRID-7

Y EN SUS 40 SUCURSALES

1'75



2'75



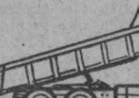
3'25



4



10



13



22





# Agricultura y Ganadería

## Sin novedad en el mercado de piensos de nuestra ciudad

Ninguna novedad en el mercado de piensos de nuestra ciudad durante esta semana. No se ve animación para comprar, pero como las perspectivas de la cosecha de cebada auguran desde luego una producción corta, la cotización del grano sigue sostenida, no bajándose a menos de 4,50, precio al que se hizo alguna operación. Se hace pues algo, aunque poco, pues en general se echa mano de la cebada de importación. Parece posible sin embargo que la cotización del grano se anime debido a la causa indicada de la corta cosecha que se muestra.

## De 40 a 50 pesetas se está pagando la lana de los primeros cortes

## Se prevé menor producción, pero el Ministerio trata de mejorarla con importaciones de ganado selecto

Aunque hasta octubre no podrá conocerse el precio definitivo de la lana, los cortes que están realizándose por ahora se pagan por los industriales entre las 40 y 50 pesetas. Respecto a la producción quedan todavía miles de reses por esquilarse, por lo que aún no pueden darse cifras aunque, especialmente en el Norte, serán menores que otros años. Con relación a este tema, los servicios del Ministerio de Agricultura están tomando medidas para incrementar esta producción de lana que desde 1950 viene siendo prácticamente estable. Para ello se han realizado importaciones de ganado lanar selecto procedente de Portugal, Alemania y Francia, hasta un total de 830 cabzcas, con mayor número

# GRAVE SITUACION EN EL CAMPO A CAUSA DE LA PERTINAZ SEQUIA

### Se han perdido muchas cosechas

## La peste porcina africana ha diezmado las pjaras en la provincia de CACERES y se derrumban los precios de los corderos

La pertinaz falta de lluvias ha provocado una grave situación en el campo, no sólo por lo que respecta a los cultivos agrícolas, sino también en lo que toca a las explotaciones ganaderas.

En Toledo, por ejemplo, la situación agrícola y ganadera es tan alarmante que la Diputación Provincial y la Cámara Sindical Agraria han tratado en sus últimas reuniones de tan grave coyuntura por que atraviesa dicha provincia. Las perspectivas son de una desastrosa cosecha de cereales y leguminosas, consecuencia de la falta de lluvias unida a la anticipación de los calores-veraniegos.

### COSECHAS PERDIDAS EN CACERES

Otro ejemplo de esta situación que es poco menos que general en la mayor parte de la península, lo tenemos en Cáceres, donde la mayor parte de las cosechas, entre ellas las de frutas de la Vera y el Valle, que se anunciaban espléndidas, se han perdido casi por completo.

### GANADERIA

La situación en lo que toca a la ganadería es similar. El comercio de los cerdos sufre una paralización casi total, con las consiguientes pérdidas de valor del ganado preparado para sacrificio. En la citada provincia de Cáceres, la peste porcina africana ha diezmado las pjaras y causado daños, contra los que no ha podido nada la técnica tan eficaz en otros órdenes. Además, y como consecuencia, surge el recelo de ciertos mercados extranjeros ante nuestros canales de cerda por el temor de que la citada epizootia pueda dañar a la especie humana.

### rendimientos por términos al objeto de solicitar las declaraciones de cosechas calamitosas y pedir para los damnificados la exclusión fiscal, las moratorias crediticias y otras ayudas convenientes que vengan a paliar en lo posible la grave y difícil situación que se les plantea a estos agricultores.

### Catastrófica situación

Se considera allí que la producción media será de unos 400 a 600 kilos por hectárea, lo que significa una reducción del 40 al 50 por ciento de una cosecha normal. Incluso hay algunas zonas de la provincia donde la cosecha será tan solo de un 20 por ciento del total sembrado, por lo que puede considerarse la situación agrícola como catastrófica. En muchos lugares ni se llegará siquiera a segar la mies.

### DERRUMBAMIENTO DEL PRECIO DE LOS CORDEROS

En tocante a corderos, sus precios se han derrumbado llegando a pagarse hasta 15 y 16 pesetas kilo en vivo, aunque ello apenas haya repercutido en el precio al consumidor. Sin embargo, algo se ha entonado este mercado de corderos en algunos pueblos al surgir una especie de puestos de venta reguladores. En Talavera de la Reina se está gestionando la permanencia del tipo móvil de congelación que fue instalado allí por primera vez en España por la Comisaría General de Abastecimientos, con el fin de defender el precio de los corderos.

# NUEVAS TECNICAS PARA EL CULTIVO DEL MAIZ

## Se planta con hierba, que se elimina después por medio de herbicidas

Nueva York. (ICE).—Los Estados Unidos, que son uno de los países que mayor cantidad de maíz cosechan en el mundo, acaban de desarrollar una nueva técnica para el cultivo de la planta, que podría ser de extraordinario interés para otros países de Europa.

La técnica consiste en plantar el maíz sobre campos de hierba, a la que previamente se elimina por medio de herbicidas. Esta capa de hierba sirve después de protección al maíz, sobre todo en el período inicial de crecimiento. El nuevo método de cultivo de maíz tiene especial importancia para

la conservación del suelo. Por otra parte, las operaciones de cultivo son bastante sencillas. En primer lugar, se procede a la aplicación del herbicida y a la siembra del maíz. La hierba seca sirve de protectora y evita la evaporación del agua de la tierra durante la época de crecimiento. Finalmente, toda esta capa protectora de hierba evita la erosión del suelo.

## Ya puede almacenarse el grano mojado

### Mediante un nuevo sistema a base de bolsas de plástico

Se ha ideado en Londres un sistema para almacenar grano mojado. Con este método se ha almacenado cebada con un 22 por ciento de humedad, y se espera que en lo sucesivo será posible almacenar cereales al modesto precio de 50 chelines (unas 400 pesetas) por tonelada.

La posibilidad de que los herbicidas que se utilizan para la eliminación de hierba puedan resultar perjudicial para otro tipo de plantas, es totalmente nula, según han podido demostrar los científicos de John Deere en las pruebas efectuadas en Virginia, donde se han podido plantar con éxito otros granos, y también alfalfa, sin que se viesen afectados.

Para la eliminación de la hierba, los científicos emplearon una pulverización de kilo y medio de estracina por un kilo de aminotriazol por cada acre de tierra. Al mismo tiempo el campo se fertilizó con 500 kilos de mezcla 10-10-10 por acre, aplicando el 80 por ciento sobre la superficie de manera regular, y el otro 20 por ciento restante en bandas, al mismo tiempo de la siembra.

Julián Fernández

## Si los cerdos comen de pie tendrán más carne magra a la hora de la matanza

Se están efectuando nuevos experimentos en unos laboratorios del sur de Inglaterra con el fin de que los cerdos consigan acumular más carne magra para la época de su matanza. Mediante artesas especiales situadas a cierta altura se obliga a los cerdos a mantenerse de pie sobre sus patas traseras de manera que tomen sus alimentos «estirados». A medida que los cerdos van creciendo, se va elevando más la altura de la artesa.

Con este sistema, los cerdos al hacer uso de sus músculos incrementan la cantidad de carne magra. Se calcula en un 5 por ciento el total de carne magra que se conseguirá con estos ejercicios de «estiramiento».

UN «SUPER CERDO»

También se realizan experimentos sobre el desarrollo de un «super cerdo». Se trata de un híbrido de Landrace, Large White y Wessex Saddleback.

# El sorgo puede ser una solución para muchas zonas de nuestros secanos

Madrid.—(Servicio especial de Argos para nuestro diario).—Cuando se habla de la baja renta conseguida por las explotaciones de secano en Castilla y en las demás regiones de clima seco y árido de España, siempre se culpa a la meteorología despiadada, que reina en dichos lugares, de que no se consiguen unas mejores perspectivas.

Evidentemente es uno de los factores que más influyen, pero no por ello debe desesperarse. Una nueva ordenación en los cultivos, la entrada de plantas más adecuadas en las alternativas y una fertilización racional, serían tres factores que aumentarían la rentabilidad de todas las explotaciones de manera considerable. Si a esto unimos el incremento notable de la ganadería y la reforma de estructuras, orientándose siempre hacia la cooperación, veríamos cambiar el panorama del campo español considerablemente.

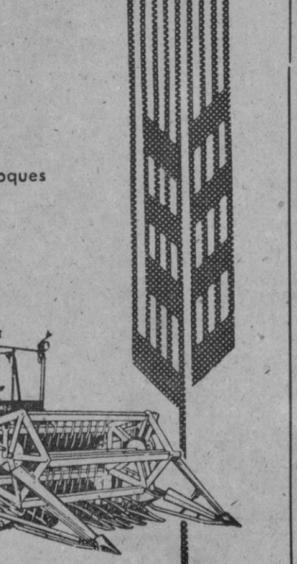
## BUEN ESTADO DE LOS VIÑEDOS EN CIUDAD REAL

San Carlos (C. Real).—A principios de mayo floreció profusamente el oliver de la comarca, lo que dejó suponer una excelente cosecha, aunque en estas fechas se pueden observar ciertas pérdidas, debidas, sin duda, a los excesivos calores pasados, que perjudicaron notablemente a las flores y, por tanto, a la aceituna, aunque no a los árboles, que en raíces conservaron la suficiente humedad.

## IMPERIOSA NECESIDAD DE INTRODUCIR NUEVAS PLANTAS

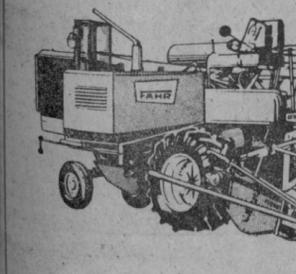
El Ministerio de Agricultura ya se ha dado cuenta de la imperiosa necesidad de introducir nuevas plantas y fomentar su cultivo y ha comenzado una campaña en favor de la implantación de un cultivo, caso inédito en España. El cultivo del sorgo en secano. Esta planta, de características muy similares al maíz, presenta también variedades híbridas de gran precocidad, que son las que, precisamente, deben ensayarse en zonas áridas de veranos cortos y no demasiado calurosos. Prácticamente, en muchas regiones, sólo se cuentan con 180 días propios para

## COSECHADORAS FAHR



## DEUTZ OFRECE:

- Equipada con motor DEUTZ
- Plataforma de corte con coraza protectora contra choques
- Retrilla neumática
- Embrague de seguridad contra piedras
- Todos los accionamientos hidráulicos



Distribuidor exclusivo:  
**Lorenzo Poza Sancho**  
CUELLAR (Segovia) Teléfono taller 92  
Teléfono particular 55

Las raíces del sorgo alcanzan profundidades de hasta dos metros. Esta propiedad es la que le confiere la resistencia a la sequía. Pero no quiere decir que esta planta no necesite agua, sino que la puede buscar en horizontes mucho más profundos que otras y, si el suelo tiene buena capacidad retentiva, el sorgo prosperará, aunque las precipitaciones durante el verano hayan sido muy escasas.

## NO ES PLANTA EXIGENTE EN CUANTO AL SUELO

En cuanto al suelo, tampoco es planta exigente, pero será condición indispensable que las tierras no sean arenosas o sueltas, con poca capacidad de retención. Todas aquellas tierras frescas y profundas que son capaces de producir patatas, remolacha o calabazas en secano, son indicadísimas para cultivar sorgo.

Desgraciadamente, son pocos los datos que se tienen en cuanto a producción por hectárea, debido a la novedad de este cultivo en nuestras tierras áridas, pero se pueden asegurar los 1.500 kilos en tierras no idóneas y los 30 Qm. en aquellas de mejores características.

## VENTAJAS

Ofrece, además, el sorgo híbrido, la ventaja de poder recogerse con la cosechadora con lo cual la rapidez aumenta considerablemente.

Siempre que tratemos de introducir una nueva planta en la explotación debemos tener en cuenta que necesita una serie de cuidados especiales, esencialmente diferentes a los de otras. Por eso, es forzoso adaptar a ella los métodos de cultivo y no intentar que la planta se adapte a nuestros antiguos procedimientos.

Para los que deseen aumentar el peso vivo por hectárea, también presenta el sorgo indiscutibles ventajas, tanto por la riqueza proteínica del grano, superior al maíz, como por el rendimiento de su forraje. La única precaución que se debe tener con el sorgo forrajero es no dejar pastar al ganado en verde, pues puede producir trastornos digestivos. Este peligro desaparece con el ensilado, por lo cual es esta una práctica muy aconsejable.

## SOLUCION PARA LAS EXTENSAS ZONAS DE SECANO

Por todo ello, creemos es ésta una solución para nuestras extensas zonas de secano, en las cuales, por lo general, las posibilidades de mejorar una alternativa son muy pocas. Esperemos que los agricultores ensayen en sus terrenos este cultivo y a la vista de los resultados, que serán, a buen seguro, satisfactorios, renueven, en lo posible, su explotación aumentando su ganadería y sacrificando un poco de grano por más forraje. Hay que salir del atolladero en que se encuentra nuestra agricultura y, para ello, no queda más remedio que atenerse al célebre lema de «renovarse o morir».

## AVICULTURA

Otra rama de la producción que ya venía padeciendo las consecuencias de esta crisis, la avicultura, lejos de haberse resuelto su problema con el transcurso del tiempo, se encuentra hoy en una fase límite de auténtica

## Pienso Compuestos PROSANZCU

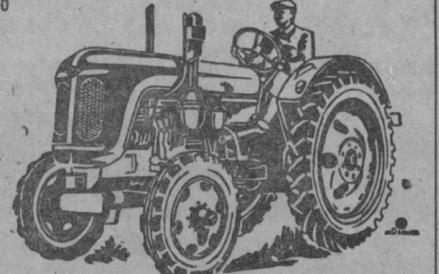
Tiene el gusto de ofrecer a los ganaderos segovianos sus productos sin competencia desde su nuevo almacén en

Carretera Villacastín, 11  
Teléfono 2757. Segovia

## TRACTOR Famulus 33 y 46 c. v. LA MARAVILLA DE LA TECNICA ALEMANA

EXCELENTE RENDIMIENTO

ECONOMICO CONSUMO  
COMODIDAD DE CONDUCCION Y SERVICIO  
MANIOBRA HIDRAULICA SIN ESFUERZO  
GRANDES FACILIDADES DE PAGO  
RESPALDADO POR UNA LARGA EXPERIENCIA Y EL MEJOR SERVICIO. TALLERES PROPIOS ESPECIALIZADOS  
VIDAURRETA y CIA. S. A. ATOCHA, 121, MADRID  
SUCURSAL en SEGOVIA: San Francisco, 58  
Teléfono 3699



## Bromas y Veras T. V.

El vendedor de televisores al cliente:  
—Y cuando usted aprieta este botón, la fecha del próximo plazo aparece en el disco rojo que está aquí debajo.

Perfumería T. V. elasco  
Perfumes WORTH, de París

Academia STUDIO  
Ochoa Ondátegui, 20

# ANTENA de MADRID

- Un caballo para el alcalde y otras «municipalidades»
- ANTONIO BIENVENIDA, triunfador de la «isidrada 1964»
- La Feria del Campo 1965 superará a las anteriores

Madrid.—(Crónica de Argos, especial para nuestro diario).—Los charros mejicanos, en su visita a la Casa de la Villa, han regalado un magnífico caballo, típicamente enjaezado, al conde de Mayalde, que cabalgó, tocado con el sombrero charro, en el brioso alazán.

El alcalde ha agradecido al arzobispo de Madrid el donativo de veinticinco mil pesetas que ha hecho el doctor Morcillo a los centros de enseñanza municipales en reconocimiento al cordial recibimiento que le dispensó la villa.

En 30 de abril, Madrid tenía la cantidad de 2.494.699 habitantes, con un aumento de 8.233 durante dicho mes. Por tanto, a fines de mayo habrá rebasado con creces los dos millones y medio de habitantes.

En dicho mes de abril, las altas en el censo de población fueron debidas a las siguientes causas: 394 por nuevo empadronamiento, 4.051 por la diferencia entre nacimientos y defunciones y 3.788 por el movimiento migratorio. De la provincia de Toledo vinieron a vivir 452 personas; de la de Badajoz, 377; del extranjero, 301; y de otras provincias, cantidades más pequeñas.

Según un informe de la Jefatura Provincial de Sanidad, en los últimos meses han desaparecido los casos de la poliomielitis. Durante el

verano se harán en todas las industrias las adecuadas correcciones para evitar, en lo posible la contaminación atmosférica de la capital.

Recogidas en un colector las aguas sucias que vertían al Manzanares desde Puerta de Hierro, se va a aprovechar el estiaje del río para una total limpieza de su cauce y retirada de sedimentos pútridos. La remoción y extracción de los fangos producirán malos olores, pero la molestia será de corta duración y después dará gusto pasear por las márgenes y contemplar las aguas, escasas pero limpias.

**LA «ISIDRADA»**  
Mayte es la propietaria de un simpático hotel, lejos de la Puerta del Sol, allá en la prolongación de General Mola. Pero, no obstante su relativa juventud, es centro de frecuentes cocteles y reuniones de famosos. Mayte creó hace ya años los trofeos de la «Isidrada», consistentes en esculturas sobre las distintas suertes de la lidia. Los de este año los realizó el escultor Venancio Blanco, que dio en ellos, pues son de gran acierto artístico.

## Han terminado los trabajos de desviación de aguas del Jordán en Israel

Tel Aviv, 13.—Los trabajos de desviación de las aguas del río Jordán hacia el desierto de Negueb, han concluido. Los ensayos de las instalaciones, realizados ayer, han demostrado que toda la red de canalizaciones y bombeo funciona a la perfección. Las aguas del Jordán deben llegar hoy mismo al desierto.

Ninguna ceremonia ha señalado este importante acontecimiento. El presidente Shazar y varios ministros de su gobierno se han limitado a inspeccionar las instalaciones, pero la prensa israelí ha roto esta mañana el silencio que se había impuesto a sí misma, para anunciar en primera página la feliz conclusión de las pruebas, recordando las dificultades materiales con que ha troppezado la realización del proyecto.—Efe.

En el jurado, Lozano Sevilla, conde de Colombi, Antonio Bellón, K-Hito, Domingo Ortega, el Estudiante y Selipe. Su tarea discriminadora ha sido larga y dura. Algunos trofeos se concedieron por unanimidad, pero otros fueron muy discutidos. El resultado fue: el mejor toro, desierto; el mejor picador, Canva Rubio; el mejor quite, Manolo Vázquez; las mejores banderillas, José Luis González; el mejor de la feria, Antonio Bienvenida; y la mejor estocada, Santiago Martín «El Viti».

Ni en la gran «isidrada» de las Ventas ni en la pequeña de Carabanchel ha salido el toro-toro, el toro de bandera. El trofeo al mejor espada, penduleaba entre el Liri y Bienvenida, deteniéndose finalmente en Antonio, que dió una lidia clásica, magistra, insuperable y seis toros en

**Día 29 de junio. Le espera ANDRES HERNANDO en la Plaza de Toros**

Vista Alegre, aunque también fue brillante la actuación de Miguel Báez en la Manutención. La mejor estocada, osciló entre el Viti y Murillo.

**LA FERIA DEL CAMPO**  
La Feria Internacional del Campo 1965, que será inaugurada el 21 de mayo de dicho año, va a superar en mucho a todas las anteriores en número de expositores nacionales y extranjeros, en ampliaciones y en nuevas edificaciones, entre éstas un gigantesco pabellón de línea muy moderna y de 15.000 metros cuadrados de superficie cubierta.

Hace ya meses que se advierte actividad en aquel extenso recinto acotado dentro de la Casa de Campo, no sólo en reformas de pabellones, sino también en urbanizaciones. Caminos que en la feria anterior estaban todavía de tierra van a ser pavimentados, se habilitan nuevas superficies y se cuidan las plantaciones. En esta primavera, la Feria del Campo es un verdadero vergel, con tanto arbolado, praderas y jardines estallantes de rosas y otras flores.

## Más latas de conserva retiradas de la venta en Inglaterra

Como medida de precaución para detener la epidemia de tifus

Londres, 12.—Como medida de precaución y con el fin de detener la epidemia de fiebre tifoidea que se registra en Aberdeen, están siendo retiradas de la venta ciertas cantidades de lengua en conserva, envasadas en dos fábricas sudamericanas.

El ministro de Sanidad, Anthony Barber, al informar de esta medida en la Cámara de los Comunes, dijo: «Ayer he sabido que cantidades comparativamente pequeñas de lengua, presentadas en latas de tres kilos, fueron retiradas al mismo tiempo, y en las dos mismas fábricas en que lo fueron las latas de diez kilos de carne, que recientemente han sido retiradas de la venta».—Efe.

# Acuerdos del Consejo de Ministros

(Viene de la página 8)

transformación de propiedad de estos edificios a los municipios a condición de que corra a su cargo la conservación de los mismos.

## LA EMIGRACION

El ministro de Trabajo presentó un informe sobre la emigración española. Las cifras de emigración —dijo el señor Fraga Iribarne— no han sido muy grandes.

En 1916 el número de emigrantes que salieron de España fue de 62.247, y el de los que retornaron, de 46.423; en 1949 salieron 41.910 y regresaron 539; en 1950 salieron 55.314 emigrantes y retornaron 6.911; en 1951 salieron 56.907 y regresaron 8.937; en 1960, la cifra de españoles que emigraron fue de 33.242 y regresaron 23.114; en 1961 estas cifras fueron, respectivamente, 33.370 y 24.197; en 1962 fueron 32.295 y 22.310, y en 1963 salieron 23.024 españoles y retornaron 22.322. Es decir, que en este último año hubo un saldo migratorio de sólo 702 personas.

El total de los emigrantes españoles desde 1916 a 1963 arroja la cifra

de 1.775.427, y el de los que retornaron, de 1.091.806, con un saldo de 683.621.

## LAS PROSPECCIONES PETROLIFERAS

El ministro de Industria, siguió diciendo el señor Fraga, informó al Consejo sobre las prospecciones petrolíferas, confirmando las buenas impresiones relativas al nalazgo de este combustible, si bien conviene mantener prudencia respecto a los cálculos de producción, que dependen del resultado de las investigaciones que se están realizando.

## MAYORES PRODUCCIONES REALES DE LAS PREVISTAS

Otro informe interesante del señor López Bravo fue el relativo a las producciones reales obtenidas en los cinco primeros meses del año, que sobrepasan a las previsiones del Plan de Desarrollo Económico y Social. Así, por ejemplo, la fabricación de motocicletas ha aumentado sobre las previsiones en un 20,7 por 100; la producción de cobre, en un 27; la de abonos nitrogenados, en un 24; la de

automóviles excedió en un 21 por 100; la de tractores, en un 5; la de camiones, en un 3; la de pirritas, en un 3,2, y la de calzado, en un 3,3.

## EL TURISMO

Por mi parte, añadió el señor Fraga Iribarne, informé sobre el turismo en los cinco primeros meses del presente año. En mayo vinieron a España 1.83.621 turistas, con un aumento del 44,5 por 100 sobre el año pasado. Es la primera vez que en mayo se rebasa la cifra de un millón de visitantes.

## BECAS

El ministro señor Solís presentó un informe sobre la convocatoria de becas para estudios profesionales en centros sindicales, que asciende a 34.165 becas, por importe de 437.213.500 pesetas.

A preguntas sobre la inauguración de la nueva legislatura de las Cortes Españolas, dijo que no ha sido fijada fecha todavía, pero que será próximamente, y que después de esta sesión solemne no habría reunión plenaria hasta pasado el verano.

# Referencia del Consejo

Referencia de lo traído en la reunión del Consejo de Ministros, celebrada ayer, bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado.

**Presidencia del Gobierno.**—Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de ley por el que se concede al personal militar en posesión de la Real y Militar Orden de San Fernando, Medalla militar, naval o aérea individual, que se encuentre en determinadas condiciones, un incremento del 20 por 100 sobre el señalamiento de sus haberes pasivos.

Decreto por el que se regula la aplicación de la ley de reforma tributaria a los territorios de soberanía del norte de África.

Decreto por el que se dispone el cese de don José María Gómez López en el cargo de administrador general de las plazas de soberanía del norte de África.

**Asuntos Exteriores.**—Informe general sobre política exterior.

Propuesta de ratificación del convenio cultural entre España y Guatemala.

Informe sobre la reunión de la Comisión Interministerial de los Pirineos.

Propuesta de firma del convenio hispano-francés para la construcción de dos nuevos puentes internacionales sobre el Bidasoa y protocolo anejo al mismo.

Decreto por el que se designa embajador de España en Abejdjan a don Eduardo Gasset y Díez de Ulzurrun.

Decreto por el que se nombra a don Antonio Villacieros y Benito, primer introductor de embajadores y jefe de los servicios de cancillería, protocolo y órdenes del Ministerio de Asuntos Exteriores.

**Justicia.**—Decreto por el que se aprueba el proyecto adicional de obra de construcción del Palacio de Justicia de Almería.

Expedientes de nacionalidad, extradición, indulto y libertad condicional.

**Ejército.**—Decretos de personal.

Expedientes de trámite.

**Hacienda.**—Decreto por los que se resuelven expedientes de la competencia del Departamento.

Decreto por el que se establecen nuevos plazos para acogerse a la regularización de balances.

Decreto por el que se determina el régimen de provisión de destinos vacantes en el Cuerpo de Intendentes al servicio de la Hacienda pública.

Decreto sobre organización de los Jurados tributarios.

Decreto por el que se interpreta y desarrolla el artículo 13 de la ley 192-1963, de 28 de diciembre.

**Gobernación.**—Información sobre asuntos del Departamento.

Decreto ley aclaratorio del requisito de vecindad, de las elecciones de representantes de cabezas de familia en el Ayuntamiento de Madrid.

Decretos por los que se declaran de reconocida urgencia distintas importantes obras en el pabellón 1 y en el de dependencias del hospital del Rey, de Madrid.

Autorización al Patronato Nacional Antituberculoso y de las enfermedades del tórax para adquirir diversos artículos de uso con destino a los sanatorios antituberculosos.

Expedientes por los que se faculta a la Caja Postal de Ahorros para adquirir locales con viviendas o solares adecuados para su construcción, para instalación de los servicios propios y de Correos y Telecomunicaciones en diversas localidades.

Expediente para contratar la adquisición de tres grupos de abastecimiento eléctrico ininterrumpido, para las plantas de energía de los centros telegráficos de Lugo, Valladolid y Granada.

**Obras Públicas.**—Decreto por el que se aprueba el reglamento de la Junta Central de Puertos.

Decreto por el que se concede auxilio del Estado para completar y ampliar el abastecimiento de agua a Las Palmas de Gran Canaria.

Expedientes de obras, adquisiciones y de otras materias de la competencia del departamento: dos de la Subsecretaría, 16 de carreteras, tres de transportes, 26 de obras hidráulicas y cinco de puertos.

**Educación Nacional.**—Decreto ley sobre reforma de la de construcciones escolares de 22 de diciembre de 1958.

Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley sobre títulos para matricularse en las Facultades universitarias.

Decreto sobre conmemoración del segundo centenario de la muerte de fray Benito Jerónimo Feijoo.

Decreto por el que se establecen las fórmulas polinómicas para la revisión de los contratos de obras de construcción de edificios para centros dependientes del Ministerio de Educación Nacional.

Decreto sobre reglamentación de centros no oficiales de enseñanzas artísticas.

Decretos por los que se declaran monumento histórico-artístico el castillo de Guadamur (Toledo) y la ciudad de Olivenza (Badajoz), el que comprende las antiguas murallas y calles que las rodean.

Decreto por el que se autoriza al Patronato «Juan de la Cierva» para contratar con el «Battelle Institute» sobre asesoramiento técnico de ensayos e investigaciones metalúrgicas.

Decreto sobre adquisición de mobiliario, efectos y enseres con destino a la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales de Bilbao.

Plan de inversiones del fondo nacional para el fomento del principio de igualdad de oportunidades para 1964.

**Trabajo.**—Informe sobre emigración y otros asuntos del departamento.

**Industria.**—Decreto por el que se modifica la fecha de entrada en vigor del reglamento de instalaciones eléctricas en minería, aprobado por decreto de 6 de febrero de 1964.

Decretos sobre adquisiciones varias y autorización de compra por la Junta de energía nuclear.

Informe sobre prospecciones petrolíferas.

Informe sobre producción y precios de vehículos de transporte por carretera.

**Agricultura.**—Decretos por los que se declaran de utilidad pública las concentraciones parcelarias de diversas zonas, entre ellas las de Monasterio de Rodilla, Iglesiasrubia, Moradillo de Roa (Burgos); Modino, Pesquera, Santibáñez de Rueda, Carba-

jal de Rueda (León); Beleña (Salamanca); Alalo, Navalcaballo (Soria); Villaco Castroverde de Cerrato (Valladolid); Valdearcos de la Vega (Valladolid); Santa María de la Vega y Cotanes del Monte (Zamora).

**Secretaría General del Movimiento.**—Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley de asociaciones familiares.

Informe sobre convocatoria de becas sindicales.

Informe sobre asistencia de trabajadores extranjeros a las residencias sindicales de Educación y Descanso.

Solicitud de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos sobre labradores regantes.

**Aire.**—Decreto por el que se modifica el de 4 de febrero de 1941, sobre el derecho de utilización de las líneas aéreas.

**Orden ministerial** por la que se nombra vocal nato del Patronato del Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial «Esteban Terradas», al coronel del Cuerpo de Ingenieros Aeronáuticos, don Manuel Avelló Ugaldé.

**Comercio.**—Decretos de modificación arancelaria.

Acuerdo sobre exportación de huevos.

Informe sobre marcha de la exportación y sobre posición de divisas.

**Información y Turismo.**—Decreto por el que se reorganiza la Comisión Interministerial de Turismo.

Decreto por el que se reorganiza la Subsecretaría de Turismo.

Decreto por el que se crea el servicio de publicidad dependiente de la Subsecretaría del departamento.

Expedientes relativos a obras complementarias y sistema de iluminación en los estudios centrales de Televisión Española, en Madrid.

**Vivienda.**—Decretos por los que se declaran urgentes las expropiaciones de terrenos para la construcción de un grupo de 100 viviendas, en Tarriego de Cerrato (Palencia), y otro de 50 viviendas en Alba del Caudillo (Cáceres).

Decretos por los que se autoriza la realización por concierto directo, de los proyectos de: reconstrucción del castillo en Segura de la Sierra (Jaén) y de defensa del saneamiento de la villa de Martorell (Barcelona).

**CONDUCTOR: Sé siempre dueño de la velocidad y de las reacciones de tu vehículo.**

# ALFA

*iSeñora!*

Le aconsejo que este precioso modelo sea su nueva máquina de coser. Todos los días le ayudará a resolver múltiples trabajos domésticos y le hará feliz, dándole nuevas posibilidades en la vida de su hogar, y no olvide que...

UNA ALFA SE COMPRE EN EL MOMENTO Y SE PAGA EN COMODOS PLAZOS



MOD. 53

MAQUINAS DE COSER ALFA S. A. - BARCELONA

NOMBRE Y APELLIDO: \_\_\_\_\_

DIRECCION: \_\_\_\_\_

POBLACION Y PROVINCIA: \_\_\_\_\_

CONCESIONARIO PARA LA PROVINCIA

## CASA SOLERA. Plaza del Corpus, 7

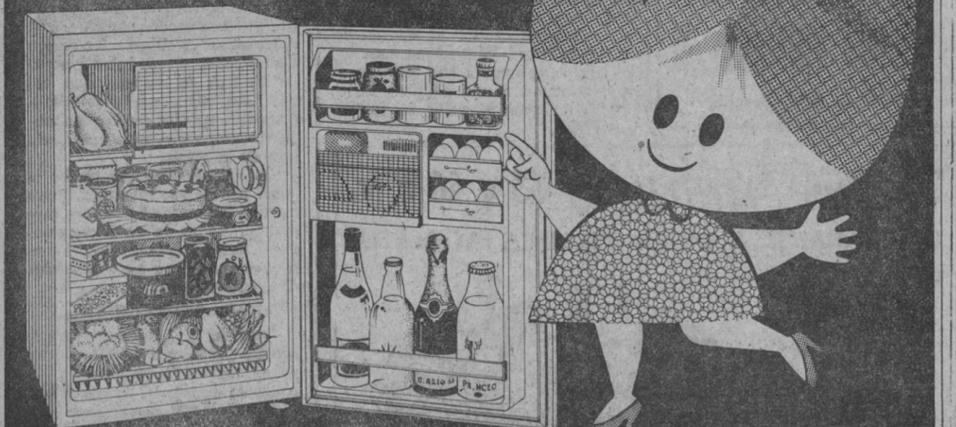
\*AHORA\*

# SU KELVINATOR

DESDE

# 338

...PTS. AL MES...



SU SEGURO SERVIDOR

# Kelvinator

EL FRIGORIFICO AMERICANO DE FAMA MUNDIAL

FOZA • PUBLICIDAD KEL

DISTRIBUIDOR

# Galerías Sta. Columba

Azoguejo, 7. Teléfono 1810. SEGOVIA.

# Los Gestores Administrativos piden una representación en las Cortes Españolas

Madrid, 13.—En sesiones de mañana y tarde los asistentes a la III Asamblea Nacional de Gestores Administrativos estudiaron ayer las distintas ponencias en diálogo abierto. Los señores Rigó y Pineda dirigieron el trabajo de los gestores administrativos ante el Plan de Desarrollo, que ha partido de la idea inicial de proceder a un estudio exhaustivo en orden a la creación de Escuelas de Administración, dependientes del Estado, que puedan facilitar la expedición del título de gestor administrativo.

El señor Fernández Gómez ha leído la ponencia sobre «Problemas de la profesión». Entre las conclusiones de esta ponencia figura la demanda de una representación de la profesión en las Cortes Españolas. Muy interesante y debatida ha sido la discusión sobre «Los gestores administrativos ante las leyes de Procedimiento Administrativo de la Emisión», que ha dirigido el señor Pineda. Se ha hecho un estudio de la reforma de la ley de Procedimiento Administrativo en lo que afecta a la profesión y se ha dialogado sobre la intervención de los gestores en los concursos y gestiones relacionados con la contratación.

«Los concursos profesionales» ha sido el tema de la cuarta ponencia, a cargo del señor Pertejo. Los vigentes concursos profesionales datan del año 1950—es cierto que no tienen una gran vida—, pero es conveniente cambiar el Poder Público alguna reforma que actualice su articulado. Por último, el señor Espá se refirió a «Clandestinidad e intrusismo», uno de los problemas más agudos de los gestores administrativos.

Hoy, sábado, se celebrará la sesión de clausura de la Asamblea, y seguidamente serán entregadas a las autoridades las conclusiones de los gestores administrativos de España.

En ganancia y han tenido éxito por el espacio de siete generaciones. Sin embargo, los circos que pudiéramos llamar de «clase media» se encuentran en una situación difícil. Una de las preguntas que son frecuentes acerca del futuro de los circos es: «¿quién seguirá atrayendo mayor número de espectadores a las pistas de serrín, los animales o los hombres?»

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

# EL CIRCO, EN CRISIS

## Se culpa a la televisión de la decadencia del "mayor espectáculo del mundo"

### Aumentaron los gastos y no subieron los ingresos: un buen artista supone la inversión de 85.000 pesetas semanales

### Sólo se mantienen los más poderosos y están cerrando muchos "circos de la clase media"

Toda la ciudad de Moscú podría ser rodeada con serrín, tal es su afición al circo. Sin embargo, en Rusia y en los países satélites se está experimentando un tremendo cambio en el mundo de las diversiones. El fabuloso y reluciente espectáculo del circo—quizás el más grande de la tierra—decae en estos países y en otras regiones del mundo.

El maravilloso circo francés «Medrano», situado al pie de Montmatre, tuvo que cerrar sus puertas en enero de 1963 después de sesenta y cinco años de éxitos fabulosos. Igualmente en los Estados Unidos a pesar de que cada vez estos espectáculos son más complicados y emocionantes y disponen de un mayor número de artistas se experimenta también un descenso. Aunque aumente el número, en la mayoría de las ocasiones no mejora la calidad. El circo «Bertrán Mill» perdió en 1962 cinco millones trescientas mil pesetas. Se trata de «una cuestión grave» dijo el dueño de un circo. ¿Se deberá esto a la televisión?

A ello se añade el aspecto económico. Mientras que se han elevado los grandes gastos de transporte de un circo de un país a otro y también todos los demás, los precios de entrada no se han duplicado en los últimos diez años.

### Crisis en los circos de «clase media»

Los gates de un circo son enormes. Sostener un acróbata destacado supone una inversión semanal de 27.000 a 34.000 pesetas. Un payaso que costaba a la semana 3.400 pesetas antes de la guerra ahora significa 51.000 pesetas. Además, los artistas principales van aproximadamente de 57.000 a 85.000 pesetas por semana.

Por otra parte, la vida del circo no ha cambiado mucho. Los artistas que se dedican a estas actividades tienen que hacer grandes sacrificios: separarse por mucho tiempo de sus familiares, de sus costumbres, de su tierra y aprender a vivir en una caravana.

### NO HAY DESCANSO

En realidad no hay descanso. Se trabaja durante todo el año y a veces a un ritmo de dos funciones diarias. Además, cuando parte que va a haber una temporada de descanso vienen contratos nuevos. Un circo que quisiera evitar en parte estos desplazamientos, tendría que tener una red en muchas ciudades a la vez.

De todos modos, los circos más poderosos económicamente siguen adelante. Así por ejemplo en «Chipperrfields» en Inglaterra los circos obtienen ganancias y han tenido éxito por el espacio de siete generaciones. Sin embargo, los circos que pudiéramos llamar de «clase media» se encuentran en una situación difícil. Una de las preguntas que son frecuentes acerca del futuro de los circos es: «¿quién seguirá atrayendo mayor número de espectadores a las pistas de serrín, los animales o los hombres?»

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

«Realmente no se puede hacer una comparación entre la televisión y el fabuloso y reluciente mundo del circo.» Las costumbres no desaparecen tan fácilmente. Cuando uno se encuentra debajo de la lona puede escuchar más intensamente el ruido de la orquesta. Se identifica más con cada uno de los artistas. Incluso, durante el silencio que acompaña a una de sus hazañas, se pronuncia muchas veces una oración. Después de ver el valor de los trapecistas y escuchar los chistes de los payasos, después de todo esto, se vuelve una y otra vez a la pista para pasar un rato agradable. Así pues el espectáculo del circo constituirá siempre una atracción para los hombres.

EL VEHICULO DE MAS APLICACIONES DEL MUNDO

# LAND ROVER SANTANA

(DIESEL)

Taxis — Campo — Industria — Reparto — Etc.

Donde termina de andar otro vehículo, comienza satisfactoriamente el LAND ROVER SANTANA

MODELOS: 88 CORTO, 109 LARGO y 150 EXTRALARGO

FACILIDADES DE PAGO

Admitimos su coche usado

PIDA DEMOSTRACIONES SIN COMPROMISO AL DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

## J. HORCAJO, S. A.

Fernández Ladreda, 15

NOTA IMPORTANTE: De 24 vehículos todo terreno vendidos en 1963 en la provincia de Segovia, 23 fueron LAND ROVER SANTA-NA (Diesel)

MEJOR QUE LA REALIDAD

Distribuidor exclusivo

# ANGLO

## CASA SOLERA

—¿Sabes que cada cero te quita diez años?

Pero oiga bien con nuestros

# OIGA...

auditivos PHILIPS

OPTICA ATALAYA Fernández Ladreda, 12. T.º 28-28

# Lea Vd. EL ADELANTADO

UN CHORRO DE ORO PARA VD.

# SANTANA

COSECHADORA MOD. M-73

AUTOPROPULSADA PARA CEREALES

Provista de Motor Diesel de 45 h. p. Consumo de 4 a 6 litros/hora. Ancho de corte de 2-50 metros y altura de corte graduable de 5 a 50 cms.

EQUIPOS EXTRA.

- Para recolección de maíz
- Para recolección de leguminosas

SERVICIOS TECNICOS

Cursos para maquinistas. Asistencia técnica durante las campañas. Amplio "stock" de repuestos.

CONCESIONARIO PARA LA PROVINCIA DE SEGOVIA

## AYUDAS AGRICOLAS, S. A.

RUIZ DE ALDA, 12 SEGOVIA. Con talleres autorizados y sub-agentes en toda la provincia

### CRUCIGRAMA NUMERO 3.266

1	2	3	4	5	6	7	8
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

LIFE PRESS

HORIZONTALES: 1. Amagar.—2. Acomodase.—3. Al revés: únao. Antigua ciudad de la Caldea.—3. Símbolo químico.—5. Letra árabe: Rasurad.—6. Cofres. Nota musical.—7. Símbolo del rutenio.—8. Contracción. Río de Rumanía.—9. Restringiese.—10. Nos atreviáramos.

VERTICALES: 1. Tumbáralo.—2. Muelle, blando. Población de Siria.—3. Consonante. Repetido: ser querido.—4. Dictara. Tratamiento inglés.—5. Adverbio de lugar. Fanático, en materia religiosa.—6. Río de Marruecos. Al revés: voz militar de mando.—7. Alberga. Lo que ves.—8. Radican en un lugar.

Solución al crucigrama número 3.265

HORIZONTALES: 1. Acorazar.—2. Caminaré.—3. Opaca. aP.—4. Na.—5. Ra. Nadar.—6. Ardor. SA.—7. La.—8. Ab. Misal.—9. Delicado.—10. Aseoras.

VERTICALES: 1. Acorralada.—2. Cap. Arabes.—3. Oma. Le.—4. Ricino. Mis.—5. Ana. Artico.—6. Za. Sar.—7. Aranas. Ada.—8. Repararlos.

FUGA DE VOCALES

Número 15:

N.d. h.y.m.s.d.f.c.l.g. r.n.nc.r.l.d.ct.m.n.p.p. y.s.n.mb.rg. n.d.h.y.m.s.nc.s.r. p.r. t.n.r.h.m.l.d.d.y.l.l.g.r. b.p.f.c.c.n

Solución al núm. 14: Sucede a menudo que con tal ahinco deseamos ser ángeles del cielo, que nos olvidamos de ser hombres de bien en la tierra. (San Francisco de Sales.)

## PROGRAMAS para MAÑANA

MATINAL: 11,00, Retransmisión directa del gran Premio Automovilista de Madrid.

SOBREMESA: 2,00, El día del Señor. 4,30, Envío especial. 3,00, Telediario. 3,20, Perfil de la semana. 3,30, Al fútbol! 3,40, Discorama.

TARDE: 4,00, Dibujos animados. Cheyenne.

INFANTIL: 5,10, Fiesta con nosotros. 6,00, La vida y el juego. 6,15, Libro Sur. 6,30, Dibujos animados.

NOCHE: 7,00, ¿Quién tiene la palabra? 7,30, Disneylandia. 8,30, Salto a la fama. 9,30, Telediario. 9,45, Escala de la vida. 10,15, Tele-deporte. 10,30, Telediario. 11,00, Sesión de noche. 10,30, Telediario. 12,50, Medianoche. 1,00, Cierre.

Para el lunes

SOBREMESA: 2,00, Carta de ajuste. 2,15, Avance de Telediario. 2,17, Primera página. 2,30, Edición extra. 3,00, Telediario. 3,20, Puntos de vista. 3,30, Para vosotras. 3,40, Novela (capítulo I). 4,00, A media voz, por Escototado. 4,05, Cierre.

NOCHE: 7,30, Avance de Telediario. 8,00, Tallamasse. 7,00, 8,00, Estilo. 8,30, Dibujos animados. 8,40, La aventura de la música. 9,00, Estudio 3. 9,30, Telediario. 9,45, El tiempo. 9,50, Marchando el compás. 10,00, Graderío (información taurino-deportiva). 10,30, Programas del lunes. 11,30, Hollywood a través del tiempo. 12,00, Telediario. 12,30, El programa de mañana. 12,23, Medianoche. 12,30, Cierre.

IBERIA

No existe un televisor que se le pueda comparar, y usted lo apreciará

GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.

AUTOCARES y CAMIONES

Regaro

Concesionario provincial: HIGARSA, Teléfonos. 1667 y 2659

Hijos de Ignacio García, S. A.—Gobernador F. Jiménez, 9.

¿un transistor?

Sí! el TP-4074

# IBERIA

¡es formidable! ¡y a qué precio!

2.411 90 pts

IMPUESTOS INCLUIDOS

## Guía médica

**Odontólogos y Clínicas**

**D. VIDAECHEA**  
Médico-oculista  
Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 1  
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6  
Teléfs. Clínica, 2049. Domicilio, 1302

**M. HERRERO MARTIN**  
Especialista en niños Rayos X  
Consulta de 12 a 1 y de 4 a 6  
Plaza del Corpus, 7. pral. B  
Teléfono 18-41 Segovia

**DR. L. PEREZ CASANOVA**  
Partos y enfermedades de la mujer Rayos X  
Plaza del Corpus, 2, 2.º. Consulta de 10 a 2 y de 3 a 6. Telf. 15-30

**B. BARAHONA**  
Médico-oculista  
Diplomado del Instituto Oftalmológico Nacional  
Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6  
Plaza de los Huertos, 2. Telf. 17-46

**SAMUEL BORREGON**  
Aparato digestivo Rayos X  
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5  
San Francisco, 32 Segovia

**JESUS H. CANO**  
Médico oculista  
Oftalmólogo del Estado, forense y médico de Casas de Socorro por oposición  
Consulta diaria: De 11 a 1 y de 4 a 6  
Av. Fernández Ladreda, 12. Segovia  
Teléfonos 38-69 y 27-13

**SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ**  
Partos y enfermedades de la mujer Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X  
Consulta de 11 a 1  
Tel. 22-22 Sanatorio, 17-81  
Avenida Padre Claret, 12

**DR. MANUEL MONTOYA**  
Maternólogo del Estado, Tocólogo municipal  
Consulta, 12 a 2 y 4 a 6. Telf. 28-57  
Gobernador Fdez. Jiménez, 11, 2.º

**JOSE MARIA GIL MUÑOZ**  
Médico-odontólogo—Rayos X  
Consulta de 10,30 a 1,30 y de 4 a 7  
Plaza Seminario, 3 Teléfono 23-91

<

## CONSEJO DE MINISTROS ACUERDO POR EL QUE Encuentro armado argelino-marroquí en el norte de Marruecos

### proyecto de ley de Asociaciones Familiares

Tiene por objeto agrupar a representaciones de este sector en la familia, el municipio y el sindicato

### Se confirman las buenas impresiones sobre el hallazgo de petróleo, aunque hay que esperar el estudio de datos para conocer exactamente la importancia del yacimiento

### Por primera vez en mayo se ha rebasado el millón de turistas

### Creación del Servicio de Publicidad dependiente de la Subsecretaría del Ministerio de Información y Turismo

Madrid, 13.—A las once y media de anoche recibió el ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, a los representantes de la prensa nacional y extranjera, a quienes hizo una ampliación a la referencia oficial del Consejo de ministros. Acompañaban al señor Fraga Iribarne el secretario general técnico de su Ministerio, señor Cañadas, y los directores generales de Prensa, señor Jiménez Quilez, y de la Oficina de Información Diplomática, señor Martín Cañada.

#### ASOCIACIONES FAMILIARES

Entre los proyectos de ley que se envían a las Cortes, comenzó diciendo el ministro, destaca el de Asociaciones Familiares. Encierra

esta ley una extraordinaria importancia porque establece el estatus de cabezas de familia a los efectos de perfeccionar la representación de este sector en la triada familia-muni-

cipio-sindicato. Crea la ley de cauce para la proyección de la representación familiar, pieza esta importantísima en el sistema de nuestras representaciones. El sistema de arranque del I Congreso de Familia, celebrado en 1959, y que tuvo el honor de presidir. Las conclusiones que entonces se adoptaron fueron objeto de estudio por el Consejo Nacional y han servido para la preparación de este proyecto de ley.

#### CONSTRUCCIONES ESCOLARES

Se envía a las Cortes un decreto-ley sobre reforma de la de Construcciones Escolares de 22 de diciembre de 1953. Este decreto-ley, en vigor hasta el 31 de diciembre, se convertirá luego en proyecto de ley, que estudiarán las Cortes. Se trata—dijo—de modificar el actual régimen que regula las construcciones escolares, según el cual el 50 por 100 del importe de estas construcciones corrían a

cargo de los ayuntamientos. En virtud del proyecto, el Estado podrá hacer aportaciones mayores e incluso llegar a la totalidad del importe de estas obras y se establece también la

(Continúa en la página 6)

### Los príncipes Carlos Hugo e Irene visitan el monasterio de SAMOS

Lugo, 12.—El príncipe Carlos Hugo y la princesa Irene de Holanda se trasladaron, en la tarde de hoy, al real monasterio de Samos, donde fueron recibidos por el abad mirado, que les saludó en el altar mayor.—Cifra.

### Trece argelinos fueron hechos prisioneros

Rabat, 13.—Nueve personas han resultado muertas y otras cuatro heridas en el curso de un encuentro armado en la parte norte de Marruecos entre un grupo armado de allende la frontera argelino-marroquí y las fuerzas de seguridad marroquíes, ha hecho saber el ministro del Interior, Abdelrahman Khatib.

En su declaración, hecha por radio, señaló el ministro que el incidente tuvo lugar el pasado martes, a unos nueve kilómetros al norte del pantano de Mcra Hommadi, en la carretera erkane-Nador. Por su parte—indicó Kha-

tib—, las fuerzas de seguridad marroquíes dieron muerte a cuatro miembros del grupo armado agresor e hicieron prisioneros a otros trece, mientras que del lado marroquí se produjeron cinco bajas y cuatro heridos.—Efe.



Vogesang (Bélgica).—El rey Balduino ha asistido en el campo de Vogesang a unas maniobras de los soldados belgas en Alemania. Las maniobras forman parte de la operación "fusileros de asalto".—(Foto Europa Press)

### Aventura de un toro por los tejados de Puente Genil

#### Adonde subió después de romper la cuerda cuando era llevado al matadero

Puente Genil (Córdoba), 12.—Después de pasear durante una hora por los tejados pudo ser apuntillado el toro "Garrucho", de dos años de edad y trescientos kilos de peso.

### Tres mujeres de la Cruz Roja, apaleadas por jóvenes

#### Cuando distribuían ropas y alimentos a indios

Georgetown, 12.—Una banda de jóvenes ha apaleado ayer a tres miembros femeninas de la Cruz Roja que distribuían ropas y alimentos a los indios en una zona próxima al río Demerara.

Los jóvenes utilizaron piedras y palos y saquearon la furgoneta de la Cruz Roja. Dos de las mujeres de la benemérita institución han sido hospitalizadas, la tercera sufrió heridas de escasa importancia.—Efe.

### El garbanzo de plata a Tony Leblanc

Madrid, 12.—Como ya es tradicional, el Club de Prensa de «El Garbanzo de plata», con sede en Torres Bermejas, ofreció su última distinción a Tony Leblanc, por sus muchos méritos contrados en su dilatado quehacer artístico.

En admirable hermandad se sentaron para tomar el típico cocido madrileño, junto a Tony Leblanc, Concha Velasco, G. Ángel de Andrés, Javier Flea, Muñoz Román, Carmen Morell, Manolo Gómez Bur, maestro Quiroga, empresarios teatrales, etc.

La mayoría de los presentes dedicaron a Tony palabras de elogio y cariño, y al final, se hizo público el fa-

El animal había sido traído el día anterior desde un cortijo del término municipal de Cabra para ser sacrificado en el matadero municipal. «Garrucho» había dado muestras de mansedumbre hasta entonces. Pero en un arrebato de fiera rompió con facilidad la potente cuerda con que estaba sujeta y, velozmente subió por unos montones de leña hacia las patadas del matadero y desde allí al tejado. Tranquilamente luego pasó durante cerca de una hora por una serie de tejados que forman los edificios de la plaza de San Sebastián ante la inquietud de los vecinos, que corrían precipitadamente tanto las puertas de la calle como las de los patios y azoteas por donde pudiera entrar el bravo animal. También los viandantes adoptaron la prudente medida de desviar su camino por otras vías colindantes. Solamente quedaron en el citado punto los empleados del matadero, que esperaron pacientemente hasta que el toro quisiera descender del tejado.

Pero sucedió que, el animal, al posturas sobre el tejado de un moino de aceite que se encuentra cerrado, dio media vuelta y cayó al patio del mismo, donde los matarifes Francisco Palma Ruiz y Francisco Jenaro Gamero, prolegándose, de peligro por unos bidones llenos de aceite, lograron lanzar una cuerda atrayéndolo hacia la puerta del matadero, donde «Garrucho», fue apuntillado después de su «aérea» aventura.—Cifra.

llecimiento de don Federico García Sancho, que en su día recibió también un «Garbanzo de plata», por lo que todos, puestos en pie, guardaron un impresionante minuto de silencio, a su memoria.

### Según cálculos aproximados, en el pozo AYOLUENGO I hay noventa millones de metros cúbicos de petróleo

Burgos, 12.—En noventa millones de metros cúbicos se estiman las existencias de petróleo en el pozo Ayoluengo número I, después de los "logs" realizados en las últimas jornadas. Aún no se ha decidido la explotación de este pozo, si bien es probable que encuentren instalados.

Si la capa encontrada es de las dimensiones señaladas, es decir, de unos nueve kilómetros de longitud, por dos de ancho y cinco metros de espesor, es indudable que la importancia del hallazgo supera las previsiones iniciales. El segundo yacimiento no, es según parece del interés del

primero y se descartan sus posibilidades de explotación.

La Cámara de Industria y Comercio de Burgos tiene el propósito de ofrendar una lámpara votiva para que con petróleo de Lora arda permanentemente ante la venerada imagen de la Patrona, Virgen de Brañoseras.

### Esta mañana habrá comenzado la prueba de salida de petróleo

Sargentas de la Lora.—A las seis de la mañana, según nos informan los técnicos del campo de prospección de Valdeajos, se realizará por fin la prueba de salida de petróleo por la tubería tendida hasta la gran bolsa de aceite mineral que salió el pasado sábado a la superficie, causando una justificada sensación nacional. Transmitimos esta información a la mañana en el que, ese momento de la mañana en el que, ese a la hora, estamos seguros, por los saludos que hemos tenido que podigar de encontrar al pie de la torre de sondeo a un gran número de informadores de to-

da España, que velan las armas en estos pueblos inmediatos.

No ocurrió acontecimiento alguno

### La esposa de Franco en La Coruña

La Coruña, 12.—Alrededor de las nueve de la noche llegó a La Coruña, procedente de Pontevedra, la excelentísima señora doña Carmen Polo de Franco, acompañada de la señora viuda de Bermúdez de Castro, doña María Collantes, y del secretario de la Segunda Jefatura de Intendencia de la Casa Civil, señor Catoira.

Doña Carmen Polo de Franco se detuvo en Santiago de Compostela a las siete de la tarde para oír misa. Hasta Santiago se trasladó a recibir la ex gobernadora civil de la provincia, señor Martín Freire, acompañado de su esposa. En el Hotel Embajador, donde se hospeda, fue recibida la ilustre dama por el capitán general de la región, señor Manzanera Hagedo, a quien acompañaban su esposa y las autoridades regionales, provinciales y locales. La esposa del señor Manzanera entregó a doña Carmen un artístico ramo de flores.

Después de conversar unos minutos con las autoridades, doña Carmen Polo de Franco se retiró a sus habitaciones.

trascendente por estos lugares durante la jornada de ayer. El anuncio oficial de un técnico sobre algo que iba a ocurrir no tuvo confirmación en la realidad.

El pesado vehículo de los estudios geológicos finalizó su ininterumpida labor de más de 48 horas sobre las diez de la mañana de anteayer. Como las previsiones eran de menor tiempo y seguidamente comenzó la limpieza de los tubos para permitir la previa cimentación del entubado y asegurar la larga abertura ya sondeada y, en su caso, la continuación de las perforaciones, lo que constituyó tarea muy prolongada, no hubo posibilidad, según nos informaron, de realizar esa prueba de salida de petróleo, que parece ser vamos a presenciar finalmente hoy.

Hasta el momento señalado, si es que no ocurre algún contratiempo que dé al traste con los propósitos marcados, se procede a los necesarios preparativos, siempre muy laboriosos y delicados.

#### ¿UN SARGENTES NUEVO?

El alcalde de Sargentas de la Lora

dice que todavía hay mucho miedo para comprar, pero que ya algunas entidades bancarias se han dirigido al Ayuntamiento de Sargentas dispuestas, según han comunicado, a emplear, si fuera preciso, hasta cien millones de pesetas en esa zona en construcciones hoteleras si el petróleo, efectivamente, constituye una gran explotación.

A Valdeajos no se ha dirigido nadie con intento de compra de terrenos. Y en cuanto a posibles adquisiciones de más terrenos por parte de las Compañías que tienen relación con el pozo, los compromisos se han limitado a aquellos metros de que ya dimos cuenta, cercanos a la torre, y naturalmente, en el término de Valdeajos.

El alcalde de Sargentas nos ha dicho, con visión de futuro, que de ser todo ello una feliz realidad, se iría a la construcción de un Sargentas nuevo y casi en el mismo lugar en que se alza el actual, por su mejor situación geográfica y estratégica en la zona y que aglutinaría incluso a los vecinos de todas las pedanías.

(De «Arriba»).

### Los laboristas británicos, opuestos al envío de material para la Marina española

#### Home rechazó la crítica de aquéllos en una oportuna intervención

Londres, 12.—El jefe del Gobierno británico ha rechazado las críticas formuladas por el partido laborista en relación con la exportación a España de material destinado a la Marina de guerra española.

Haciendo uso de la palabra en el Congreso de damas conservadoras, sir Alec Douglas Home hizo observar que "si la Gran Bretaña no hubiese obtenido este encargo, lo hubieran hecho los norteamericanos, los franceses o los alemanes. Si los laboristas—dijo—tienen verdaderamente intención de rechazar esta oferta y otras semejantes, y dirigir el comercio exterior en función de sus simpatías, el coste de un Gobierno socialista en este país es demasiado elevado".

### Los corrimientos de tierra en la carretera de Villanueva de San Juan a Argamita

#### Un monte de ochenta metros se desplaza y ha invadido una extensión de más de treinta hectáreas

Sevilla, 12.—Técnicos especialistas están estudiando los corrimientos de tierras que en el kilómetro tres de la carretera de Villanueva de San Juan a Argamita, en la provincia sevillana, se vienen efectuando de poco tiempo a esta parte.

Un monte de ochenta metros de altura, formado por unos dos millones de metros cúbicos de tierra, se ha ido desplazando hasta invadir una extensión de más de treinta hectáreas, terreno perteneciente a más de treinta y ocho personas. Olivos, frutales diversos, siembras de cereales y alamedas choperas han acompañado

do una amplia extensión de huertas. El traslado de tierras ha roto por diversos puntos la gran tubería de suministro de agua potable a la localidad de Villanueva de S. Juan, quedando dicho servicio completamente cortado hasta tanto se realizan las rectificaciones del trazado de los tubos de conducción.

Carbones, que discurre cerca, regan-

Por su gran eficacia y difusión  
EL ANUNCIO EN

# EL ADELANTADO

ES SIEMPRE  
EL MAS  
ECONOMICO